

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證教新字第一〇號

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物

號六二〇〇二第
港幣零售每份
張大七紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發

中美採取步驟 建立軍事關係

台灣問題影響武器售給大陸 雙方議定議程安排軍事談判

【法新社北平四日電】正當美國國務院官員與中國官員在華盛頓進行談判之際，美國國務院官員今日表示，美國將採取步驟，以建立與中國之軍事關係。美國國務院官員表示，美國將與中國官員在華盛頓進行談判，以建立與中國之軍事關係。美國國務院官員表示，美國將與中國官員在華盛頓進行談判，以建立與中國之軍事關係。

趙紫陽晤舒爾茲 接受邀請訪華府

舒爾茲與北京國防部長會談

【法新社北京四日電】美國國務院官員今日表示，美國將與中國官員在華盛頓進行談判，以建立與中國之軍事關係。美國國務院官員表示，美國將與中國官員在華盛頓進行談判，以建立與中國之軍事關係。

舒爾茲施漢諾 會談頗為融洽

【法新社華盛頓四日電】美國國務院官員今日表示，美國將與中國官員在華盛頓進行談判，以建立與中國之軍事關係。美國國務院官員表示，美國將與中國官員在華盛頓進行談判，以建立與中國之軍事關係。

美韓聯合軍事演習 引起北韓不滿

【法新社平壤四日電】北韓政府今日表示，美國與南韓之聯合軍事演習，是針對北韓之挑釁行為。北韓政府表示，美國與南韓之聯合軍事演習，是針對北韓之挑釁行為。



羅馬尼亞居間斡旋 克宮北京關係漸解凍

【法新社莫斯科四日電】羅馬尼亞政府今日表示，羅馬尼亞將居間斡旋，以解決克宮與北京之間之關係。羅馬尼亞政府表示，羅馬尼亞將居間斡旋，以解決克宮與北京之間之關係。

參院預算委員會 六分百費軍減要

【法新社華盛頓四日電】美國參院預算委員會今日表示，該委員會將提出一項法案，以削減美國之軍費。該委員會表示，該委員會將提出一項法案，以削減美國之軍費。

通用燈飾有限公司

各款燈飾 商用傢俬 住宅傢俬

ABBONDI牌邦政

WORLD FAMOUS OFFICE FURNITURE

一年一度歲暮大減價

九龍彌敦道窩打老道口 (地鐵油蔴地站) 週日照常 K-301201

報日僑華 事處辦角北

號七十二百一第華港北
座東都新角北
電話：640693 640603

保基大廈

香港半山保德街6至20號

大減價

20年分期付款 住宅每呎600餘元起
15年分期付款 舖位每呎900元起

誠聘日語翻譯

能操流利日語負責外勤業務工作安定前途良好有意者請將履歷表寄至本報轉交

賀年花卉

總匯 代理：山東富貴牡丹花

裕新園

九龍佐敦道佐敦徑(女拔萃書院對面)
電話：3-679561 3-679582

貿易

瑞典之受限制紡織品

貿易委員會已宣佈受限制紡織品之清單，以及受限制紡織品之清單。貿易委員會已宣佈受限制紡織品之清單，以及受限制紡織品之清單。

投標事項

茲有一套製造雪機機器及雪糕香料，以暗標方式出售，有關資料及出售手續，可向活特布朗公證行查詢及索取。

香港理工學院徵聘

物業及建築高級物業助理(維修)
月薪(港幣)：七五二〇元至一三四〇五元
詳情請即向南洋日報廣告部或逕向本校校務處查詢及索取申請表格。

永泰大廈

九龍油蔴地廣東道806-812號(窩打老道口)

交通方便·兩梯兩伙·靜中帶旺
理想住宅·地下旺舖·二樓商業

建築面積517方呎
特價出售
售價由二十七萬六千餘元起

豐業工業大廈

官塘偉業街170號

特廉租售

面積由1,044呎至6,753呎

售：每呎只售340元起
每單位由359,700元起

租：每呎只租2.80元

獨立廁所，兩梯四伙
全無柱位，地點適中
鄰近碼頭，交通方便

最可靠的哮喘藥

畢生安樂藥

治癒：哮喘、咳嗽、氣喘、喉痛、支氣管炎、肺病、心臟病、糖尿病、高血壓、風濕、關節炎、神經痛、坐骨神經痛、腰腿痛、頭痛、感冒、發燒、紅腫、瘡癤、皮膚病、眼疾、耳疾、鼻疾、口腔病、婦科病、男科病、小兒科病、老年病、各種疑難雜症。

中文大學校外進修部

觀塘課程

本部課程將於明年開課，凡有志進修人士，不論學歷均可申請參加。請將履歷表寄至：九龍觀塘道六十七號安大，當即寄奉簡章。

蘇聯指責美國毫無誠意談判

限制核子武器 殊難獲致協議

布殊此行是放和平煙幕 護部署飛彈 美蘇高層代表談判 開始便遭困難

【合衆社莫斯科四日電】蘇聯政府對美國總統布殊此行，表示極大之不滿。蘇聯政府發言人表示，布殊此行，不過是放和平煙幕，護部署飛彈，美蘇高層代表談判，開始便遭困難。

蘇聯政府發言人表示，布殊此行，不過是放和平煙幕，護部署飛彈，美蘇高層代表談判，開始便遭困難。蘇聯政府發言人表示，布殊此行，不過是放和平煙幕，護部署飛彈，美蘇高層代表談判，開始便遭困難。

蘇聯代表否認 使用化學武器

【法新社莫斯科四日電】蘇聯政府發言人表示，蘇聯代表否認使用化學武器。蘇聯政府發言人表示，蘇聯代表否認使用化學武器。蘇聯政府發言人表示，蘇聯代表否認使用化學武器。

拒絕列根裁軍計劃 蘇聯提出相反建議

【合衆社莫斯科四日電】蘇聯政府發言人表示，蘇聯拒絕列根裁軍計劃。蘇聯政府發言人表示，蘇聯拒絕列根裁軍計劃。蘇聯政府發言人表示，蘇聯拒絕列根裁軍計劃。

論社

美蘇重開削減戰略核子武器談判

【合衆社莫斯科四日電】蘇聯政府發言人表示，美蘇重開削減戰略核子武器談判。蘇聯政府發言人表示，美蘇重開削減戰略核子武器談判。蘇聯政府發言人表示，美蘇重開削減戰略核子武器談判。

北京官員 分別會晤



中共紀律委員會書記承認 高幹貪污犯罪嚴重 今後仍要繼續檢控

【合衆社北京四日電】中共紀律委員會書記承認高幹貪污犯罪嚴重。今後仍要繼續檢控。中共紀律委員會書記承認高幹貪污犯罪嚴重。今後仍要繼續檢控。

西德英國首腦會商 支持列根裁軍計劃

【合衆社倫敦四日電】西德英國首腦會商，支持列根裁軍計劃。西德英國首腦會商，支持列根裁軍計劃。西德英國首腦會商，支持列根裁軍計劃。

英水務工人 罷工十一天 公眾健康受到威脅

【合衆社倫敦四日電】英水務工人罷工十一天，公眾健康受到威脅。英水務工人罷工十一天，公眾健康受到威脅。英水務工人罷工十一天，公眾健康受到威脅。

環繞地球上空的太空垃圾 俟 珊

【合衆社華盛頓四日電】環繞地球上空的太空垃圾，俟珊。環繞地球上空的太空垃圾，俟珊。環繞地球上空的太空垃圾，俟珊。

中共嚴厲禁賭 番禺四人聚賭 判處三年勞改

【合衆社廣州四日電】中共嚴厲禁賭，番禺四人聚賭，判處三年勞改。中共嚴厲禁賭，番禺四人聚賭，判處三年勞改。中共嚴厲禁賭，番禺四人聚賭，判處三年勞改。

美中西部大雪 死亡增至卅人

【合衆社華盛頓四日電】美中西部大雪，死亡增至卅人。美中西部大雪，死亡增至卅人。美中西部大雪，死亡增至卅人。

大陸經濟建設經營落後 是由大鍋飯鐵飯碗造成

【合衆社北京四日電】大陸經濟建設經營落後，是由大鍋飯鐵飯碗造成。大陸經濟建設經營落後，是由大鍋飯鐵飯碗造成。大陸經濟建設經營落後，是由大鍋飯鐵飯碗造成。

列根實踐台灣關係法 增進兩方面經濟利益

【合衆社華盛頓四日電】列根實踐台灣關係法，增進兩方面經濟利益。列根實踐台灣關係法，增進兩方面經濟利益。列根實踐台灣關係法，增進兩方面經濟利益。

去年美貿易收支赤字 創歷史上最高紀錄

【合衆社華盛頓四日電】去年美貿易收支赤字，創歷史上最高紀錄。去年美貿易收支赤字，創歷史上最高紀錄。去年美貿易收支赤字，創歷史上最高紀錄。

廣告片非法在美播出 女星花拉要求日商 賠償損失二千萬元

【合衆社東京四日電】廣告片非法在美播出，女星花拉要求日商賠償損失二千萬元。廣告片非法在美播出，女星花拉要求日商賠償損失二千萬元。廣告片非法在美播出，女星花拉要求日商賠償損失二千萬元。



昨接見傑出及模範農民賀節 孫院長勉農家 創農業新境界

美農專家稱譽我國勤勞美德 今後將研究將農產加工外銷

【中央社台北四日電】行政院長蔣經國昨午接見傑出及模範農民賀節，並勉勵農家創農業新境界。蔣院長在接見時，首先向各位農民致意，並勉勵農家創農業新境界。蔣院長在接見時，首先向各位農民致意，並勉勵農家創農業新境界。蔣院長在接見時，首先向各位農民致意，並勉勵農家創農業新境界。

孫院長參觀食品特展 已決心推動食品科技

【中央社台北四日電】行政院長蔣經國昨午參觀食品特展，並已決心推動食品科技。蔣院長在參觀時，首先向各位參觀者致意，並勉勵大家推動食品科技。蔣院長在參觀時，首先向各位參觀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

不以蘇聯為假想敵 封鎖海峽統屬自衛

【中央社東京四日電】日本首相田中角榮昨午在國會發表演說，並已決心推動食品科技。田中首相在演說時，首先向各位議員致意，並勉勵大家推動食品科技。田中首相在演說時，首先向各位議員致意，並勉勵大家推動食品科技。

有四五萬韓人 仍滯留蘇境

【中央社莫斯科四日電】據蘇聯官方消息，目前仍有四五萬韓人滯留蘇境。蘇聯官方在消息中，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。蘇聯官方在消息中，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

法國外籍兵團 將開赴黎巴嫩

【中央社巴黎四日電】法國政府昨宣佈，將派遣外籍兵團開赴黎巴嫩。法國政府在宣佈時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。法國政府在宣佈時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

世界石油市場 穩定 價格不將大漲

【路透社倫敦四日電】石油輸出國組織（OPEC）昨表示，世界石油市場穩定，價格不將大漲。OPEC在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。OPEC在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

伊拉克機群出動轟炸 伊朗軍在中南部戰線集結兵力

【路透社巴格達四日電】伊拉克空軍昨出動機群轟炸伊朗境內目標。伊拉克空軍在出動時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。伊拉克空軍在出動時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

美積極要求日參加 新戰略機動性演習

【路透社華盛頓四日電】美國政府昨表示，將積極要求日本參加新戰略機動性演習。美國政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。美國政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

越軍千人 境泰侵入 戰炮致引

【路透社河內四日電】據越南官方消息，越軍千人侵入泰國境內，並引發戰炮。越南官方在消息中，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。越南官方在消息中，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

黎巴嫩已堅決反對 與以色列簽訂和約

【路透社貝魯特四日電】黎巴嫩政府昨表示，已堅決反對與以色列簽訂和約。黎巴嫩政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。黎巴嫩政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

加納求援於國際 難民如潮湧回國

【路透社阿克拉四日電】加納政府昨表示，將求援於國際，以解決難民問題。加納政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。加納政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

三民主義一大同盟 昨首次會議

【中央社台北四日電】三民主義一大同盟昨舉行首次會議。三民主義一大同盟在舉行會議時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。三民主義一大同盟在舉行會議時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

尼加拉瓜叛軍 陰謀顛覆政府

【路透社馬那瓜四日電】尼加拉瓜政府昨表示，叛軍陰謀顛覆政府。尼加拉瓜政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。尼加拉瓜政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

印度今日選舉 甘地夫人母子齊出陣

【路透社新德里四日電】印度今日舉行大選，甘地夫人母子齊出陣。印度政府在宣佈時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。印度政府在宣佈時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

中西四線今日盛大聯映

最佳拍檔

大羅神

許冠傑 張艾嘉 領銜主演

優先場口碑傳出，觀眾手指向上大讚好戲！！

最勁笑料 最勁動作 最勁片種

區國金公主發行 出品人 麥嘉、石天 監製 黃百鳴 導演 施南生 主演 曾志偉

徐克、曾志偉、黃百鳴特別客串 詹國保、汪庭歡、祖迪文、城龍布、李國鼎、施明、韓國材、關雪蘭客串演出

武術指導：劉家榮 監製：黎永強 監製：曹建南、馮世雄、劉偉龍 剪接：周國忠 作曲：許冠傑

新藝城出品 觀眾有信心

尼加拉瓜叛軍 陰謀顛覆政府

【路透社馬那瓜四日電】尼加拉瓜政府昨表示，叛軍陰謀顛覆政府。尼加拉瓜政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。尼加拉瓜政府在表示時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

印度今日選舉 甘地夫人母子齊出陣

【路透社新德里四日電】印度今日舉行大選，甘地夫人母子齊出陣。印度政府在宣佈時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。印度政府在宣佈時，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

越何時大舉侵柬 將聽命於莫斯科

【法新社北京四日電】據中國官方消息，越南何時大舉侵柬，將聽命於莫斯科。中國官方在消息中，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。中國官方在消息中，首先向各位讀者致意，並勉勵大家推動食品科技。

本港新聞

訪問中國會晤領導人後
美國國務卿訪港與港督會晤

希爾頓酒店嚴密保安戒備
帶來訊息可能能談及前途問題

消息說：美國代表團將租用酒店高層三層半約一百間房間，保安工作將分爲秘密室、本報警方政道部及華盛頓之秘密保安人員對上述房間採取利用，時不時之檢查工作。

消息說：該代表團一無須過關稅手續，利用一熱線——電話直接與美國白宮聯絡。

希爾頓酒店經理表示向美國聯邦下榻酒店身無期間不會對外透露外人及其他人進出造成不方便。甚至不能感受酒店表示自何不同，客人酒店本身無須用外幣或要求員工超工等問題。

據悉駐日日本、中國、南韓及最後一站之本港訪問行爲期八天的亞洲訪問，訪港期間亦與香港警務處和土庫會面。

大部份與賓登一道的女人員將提早二天(星期一)抵達。他們留港期間亦會比舒爾斯總長。

由於希爾頓酒店與美國領事館甚爲接近，故經常成爲美國媒體官員下榻的酒店，前美國國會議員海格在前往六月訪港時亦下榻該酒店。

留英學生學費問題 英短期內發表聲明

[illegible]

展發斷不年兩立成

成 逐 大 東 澳
長 漸 學 亞 門

成立公開學院以多種媒介溝通教學方法，向港澳在職人士提供本科學位課程，同時進修學院亦開辦晚上上課的夜間文憑課程；在本科學院方面亦有已開辦六十所之多的大學正將來畢業生可以申請進入其研究發展進修；預見學院方面將添設了特別班，收錄英文較弱但其科目成績良好的學生，加強其英文輔導，使其在一段時間內達上所開的課程以便升學；經過一番努力之後，全上上課的學生達四百五十人，公開學院學生超千名；一連幾期夜班學生繼續維持在一千五百人左右。張君繼謂該大學的發展與已進入新的里程，其當前任務是為專業機構提供訓練課程。第一個階段是為澳洲廣播電視公司開辦路線新聞課程並已完滿結程。

字數計估表發處計統

萬	廿	五	人	本
八	八	百	口	港

人萬八加增前年一較
降下幅增少減者境入

分之二點六。與一九八一年的一百之二點七相比較，一九八二年的一百之二點六，即增加百分之二點六。一九八二年的一百之二點六，即增加百分之二點六。一九八二年的一百之二點六，即增加百分之二點六。

入境人數實額減少。即抵港者與香港總人數的差額，僅為一萬五千四百一十九人，或即為總人口增長的百分之二點六。而入境人數實額，在一九七八至一九九〇年期間，即由總人口增長的百分之二點六，即增加百分之二點六。

一九八二年本港出生總數為一萬六千六百二十九人，死亡總數則為一萬五千一百八十一人。一九八二年本港出生總數為一萬六千六百二十九人，死亡總數則為一萬五千一百八十一人。

加拿大專家演講預測豬年好過狗年

自然增加，即出生人數與死人數的差額，一千三百四十八人，佔一九八二年人口增長的百分之七十六。由於是成總人口增長的最主要原因。

地產物業市面由高峰滑落，最後才是銀行利率。這是一個普遍的教訓。吸取教訓，投機絕不可取，銀行才是銀行界爭取的客戶對象，銀行發展，在牛背背銀行穩步經營的原則，助他們渡過危機之後，到經濟復甦有更多選擇，推行類似優惠貨

六個指標有助分析

如何預測經濟股市

（特訊）一家大
公司（高級總裁加拿大
人）上星期應邀在西區
扶輪輪流演講，主講如
何轉動經濟與股市。他
說作一個商人，那些臨
渴者，我們需要一些服
務及服務以協助我們預
測及影響我們的投資資
源。先增長。

陷入不良境況，出現大
股災及不良利息等；在此
期間改進，明銳收益大有
希望。他建議，明銳地，經
常預測。

（一）博學與建
議之批出多寡（二）股
票市場告罄（三）股票
位數及（四）股票股
票新開（五）商業公
司的開閉（六）私人
客了。而這些

的，但無實際價值。
大衛指出美國有
六點指標是有助於作爲
預測的。

盛，而一般業家
不爲中，但一般
位數及，股票股
票新開，去否則
客了。而這些

生生意興旺
可出些機會
，轉作其他操盤
，而一般業家

汽車產量遊艇市場足以反映盛衰

指是通脹程度或失業率情形。不過這些指標有時會超前，有時同步，又有時落後。

例如在一九八一年九月至十月，北美洲股市佣金收益已明顯下低，但生意情況一般還是良好。在香港，船隻及製造等仍企於高水平。

到一九八二年整個世界區沃翰輪社例會，澳門東區漁業，左為社長陳仲博應演講，右為社長陳仲博。

[illegible]

保心安油

驅風救急，萬應萬靈
居家旅行，必備良藥

採貴名
用中藥
煉製



● 請 聖 堂 ●
九龍旺角白布街11號
講員：曾繼才牧師
講題：做醒禱告免得入了迷惑
時間：上午十時三十分

● 深井靈光教會 ●
九龍新界青山道十三咪深井
講員：譚平斌牧師
講題：當羨慕的恩賜
時間：上午十時三十分

最純淨的交遊，是彼此無求，
但相互關懷。

——海天日曆格言——

海天書樓

一 公衆服務

九龍旺角彌敦道545號安樂大廈四樓
電話：3-882446

——每週書刊介紹——

海天藝術封面 每本\$24

五彩封面、花卉、風景任選

海外信託銀行
第五十一間支行
美孚新邨支行
今天開幕

敦請本行副董事長吳嬋蕊女士
主持剪綵儀式

酒會時間：上午十時三十分至下午一時正
剪綵時間：上午十時四十五分



總管理處：
香港高士打道160號
海外信託銀行大廈
電話：5-756657 (30線)

美孚新邨支行：
美孚新邨
蘭秀道10-12號
電話：3-7455327-9

有黏一於爾初也港

在過去幾年，地產物業
過信任此處商，到
務機構發展商，費
了解客戶的需要助其
應盡責以通融，協
來大家都可得益。希

客戶

過去幾年，地產物業
過信任此處商，到
務機構發展商，費
了解客戶的需要助其
應盡責以通融，協
來大家都可得益。希

在過去幾年結束營業
式協助他們度過難關
現，提前期最長可
，但必須通過香港工
人。

計劃

在過去幾年結束營業
式協助他們度過難關
現，提前期最長可
，但必須通過香港工
人。

（一）美國工廠所獲淨增
百份四點五，（二）建增
業開支在十一月及十二
月分別增百份三點一及
百份三點四，（三）任
何全同國非到去年底不
可，（四）工業生產在
十二月及今年一月分別
顯示復快有某種形式回
轉，（五）汽車生產增加
有所增長，（六）工業生
產工具定單於十一月機
織業，雖然仍處於不景，但
定已止跌並比十一月
大增百份八。

（一）美國工廠所獲淨增
百份四點五，（二）建增
業開支在十一月及十二
月分別增百份三點一及
百份三點四，（三）任
何全同國非到去年底不
可，（四）工業生產在
十二月及今年一月分別
顯示復快有某種形式回
轉，（五）汽車生產增加
有所增長，（六）工業生
產工具定單於十一月機
織業，雖然仍處於不景，但
定已止跌並比十一月
大增百份八。

（一）美國工廠所獲淨增
百份四點五，（二）建增
業開支在十一月及十二
月分別增百份三點一及
百份三點四，（三）任
何全同國非到去年底不
可，（四）工業生產在
十二月及今年一月分別
顯示復快有某種形式回
轉，（五）汽車生產增加
有所增長，（六）工業生
產工具定單於十一月機
織業，雖然仍處於不景，但
定已止跌並比十一月
大增百份八。

為咗100%幫您手

三洋不斷在洗衣機性能方面屢獻新穎。歸根到底：
為您解除洗衣煩惱，100%幫您手。

ASW-L400最新輕柔旋流式洗衣機



特大 (320mm) 輕柔旋渦洗衣器，
每分鐘左右輕柔旋轉180次。
能够幫您

- * 防止衣物在洗濯過程中扭結。
- * 更有效去除衣物隱藏的污穢。
- * 減低衣物磨損程度。
- * 更省電、更慳水。



逆時針方向輕柔轉動
左右渦流快速有效地去
除隱藏在衣物中的污穢。



順時針方向輕柔轉動，
向上渦流深入徹底洗衣。

其他優點，更加幫您手

- * 洗衣乾衣，一按即動——更方便。
- * 特大洗衣槽，可洗3.3千克衣物——更好用。
- * 四水位調控——更慳水。
- * 過水時間調校——更乾淨。



三洋其他型號洗衣機，同樣完全幫您手。

<p>SW 50TA/G 半自動型 杏色或綠色機身</p> 	<p>SW9001DG 全自動型 綠色機身</p> 	<p>ASW540DG 全自動型 綠色機身</p> 	<p>ASW650TG 全自動型 綠色機身</p> 
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------



SANYO 三洋

達誠三洋電器有限公司 電話：5-245114 (7線)
廣利名大電器行及三洋總列室全前匯豐

ASW-L400最新輕柔旋流式洗衣機

A circular diagram showing a cross-section of the drum with a double-headed arrow indicating a diameter of 320mm.

特大 (320mm) 輕柔旋流式洗衣器，
每分鐘左右輕柔旋轉180次。
能够幫您

- * 防止衣物在洗濯過程中扭結。
- * 更有效去除衣物隱藏的污穢。
- * 減低衣物磨損程度。
- * 更省電、更慳水。

A diagram of the drum with arrows indicating a counter-clockwise rotation.

逆時針方向輕柔轉動
左右渦流快速有效地去
除隱藏在衣物中的污穢。

A diagram of the drum with arrows indicating a clockwise rotation.

順時針方向輕柔轉動，
向上渦流深入徹底洗衣。

其他優點，更加幫您手

- * 洗衣乾衣，一按即動——更方便。
- * 特大洗衣槽，可洗3.3千克衣物——更好用。
- * 四水位調控——更慳水。
- * 過水時間調校——更乾淨。

A detailed illustration of the ASW-L400 washing machine, showing its top-loading design, control panel, and side door.

三洋其他型號洗衣機，同樣完全幫您手。

SW 50TA/G 半自動型
杏色或綠色機身

A black and white photograph of the SW 50TA/G semi-automatic washing machine.

SW9001DG
全自動型 綠色機身

A black and white photograph of the SW9001DG fully automatic washing machine.

ASW540DG
全自動型 綠色機身

A black and white photograph of the ASW540DG fully automatic washing machine.

ASW650TG
全自動型 綠色機身

A black and white photograph of the ASW650TG fully automatic washing machine.

The Sanyo logo, featuring a stylized 'S' inside a circle.

SANYO 三洋

達誠三洋電器有限公司

電話：5-245114 (7線)
廣利名大電器行及三洋總列室全副運

本港新聞

杜華批評貿易保護主義 關稅協定變成毫無意義

【特訊】杜華昨日在一個公開場合，批評貿易保護主義，認為關稅協定已變成毫無意義。他指出，目前關稅協定已失去其原有的意義，因為各國紛紛採取保護主義措施，使得關稅協定形同虛設。他呼籲政府應採取更積極的措施，以促進貿易自由化。

除紡品外其他商品 目前待遇公平合理

【特訊】杜華昨日在一個公開場合，表示除紡品外，其他商品的待遇是公平合理的。他指出，目前紡品的關稅待遇較高，而其他商品的關稅待遇則較為公平。他認為政府應考慮降低紡品的關稅，以促進貿易的平衡。

區議員訪新加坡後返港 城市設計小販管理 完善策略值得借鏡

【特訊】新加坡區議員昨日返港，表示在訪問期間，對新加坡的城市設計和小販管理策略感到印象深刻。他指出，新加坡在這些方面的做法非常值得借鏡，特別是在如何有效管理小販方面，新加坡的做法非常成功。

五間石油公司 聯合組成安全技術委員會

【特訊】五間石油公司昨日聯合組成了一個安全技術委員會。該委員會的成立旨在提高石油行業的安全水平，並促進技術的交流與合作。委員會將定期舉行會議，討論有關安全技術的問題。

幫助問題學生 油尖區議會討論輔導方法

【特訊】油尖區議會昨日舉行會議，討論如何幫助有行為問題的學生。會議中，區議員們討論了多種輔導方法，包括個別輔導、小組輔導以及家庭輔導等。他們認為，通過這些方法，可以有效地幫助學生改正不良行為，並提高他們的學習成績。

黃竹坑道一 改交通措施

【特訊】黃竹坑道一昨日實施了新的交通措施。這些措施包括增加交通標誌、設置交通燈以及加強交通管理等。這些措施旨在提高道路的安全性，並減少交通擁堵的情況。

道德教育研討會 三月底舉行研討會

【特訊】道德教育研討會將於三月底舉行。該研討會旨在探討道德教育的現狀和未來發展方向。與會者將包括教育專家、學者以及政府官員等。研討會將通過講座、研討和座談等形式進行。

市政局候選人政綱

【特訊】市政局候選人昨日公佈了他們的政綱。政綱中包括改善民生、加強治安、促進經濟發展以及加強與市民的溝通等內容。候選人表示，如果當選，他們將致力於實現這些目標，為市民提供更好的服務。

市局文娛 日益推廣

除特別註明外，所有門票均於節目表前一個月於大會堂票房發售。

大會堂音樂廳

星期三 三月二日 晚上八時	黃韻珊(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期日、二 三月六、八 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首
星期一 三月七日 晚上八時	安德烈·普羅柯夫(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期二、三 三月十五、十六 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首
星期一 三月廿一日 晚上八時	甘祈頓(小提琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期三至五 三月廿三、廿四、廿五 晚上七時	第三十五屆香港學校音樂節優勝者表演 五元、十元 香港學校音樂及朗誦協會合辦
星期一 三月廿八日 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首
星期二、三 三月廿九、卅日 晚上八時	紐約霍雅現代舞蹈團 演出兩場不同節目 十元、廿元、卅元、四十元
星期四 三月卅一日 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首

大會堂劇院

星期二至六 三月八至十二 晚上七時	李爾王(粵語演出) 黃韻珊(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期日 三月十三日 晚上八時	馬克西姆·高爾基(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期五 三月十八日 晚上八時	林克明(大提琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期六 三月十九日 晚上八時	蕭邦(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期二 三月廿二日 晚上八時	蕭邦(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期三 三月廿三日 晚上八時	蕭邦(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期四 三月廿四日 晚上八時	蕭邦(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期五 三月廿五日 晚上八時	蕭邦(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期六 三月廿六日 晚上八時	蕭邦(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期日 三月廿七日 晚上八時	蕭邦(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首

大會堂演奏廳

星期三 三月二日 晚上八時	黃韻珊(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期日、二 三月六、八 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首
星期一 三月七日 晚上八時	安德烈·普羅柯夫(鋼琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期二、三 三月十五、十六 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首
星期一 三月廿一日 晚上八時	甘祈頓(小提琴) 奏可巴爾/鋼琴曲 布拉斯/海爾斯鋼琴奏曲 作品五十六 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第一首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第二首 布拉斯/鋼琴奏曲 作品五十六 第三首
星期三至五 三月廿三、廿四、廿五 晚上七時	第三十五屆香港學校音樂節優勝者表演 五元、十元 香港學校音樂及朗誦協會合辦
星期一 三月廿八日 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首
星期二、三 三月廿九、卅日 晚上八時	紐約霍雅現代舞蹈團 演出兩場不同節目 十元、廿元、卅元、四十元
星期四 三月卅一日 晚上八時	香港合唱團 指揮：石信之 導師：符潤光 佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首

太空館演講廳

星期三 三月二日 晚上七時	法國電影欣賞會 節目詳情請洽公報 六元 法國文化協會合辦
星期四 三月三日 晚上七時	法國電影欣賞會 節目詳情請洽公報 六元 法國文化協會合辦
星期五 三月四日 晚上七時	法國電影欣賞會 節目詳情請洽公報 六元 法國文化協會合辦
星期六 三月五日 晚上七時	法國電影欣賞會 節目詳情請洽公報 六元 法國文化協會合辦
星期日 三月六日 晚上七時	法國電影欣賞會 節目詳情請洽公報 六元 法國文化協會合辦

香港合唱團

指揮：石信之 導師：符潤光

佛蘭克：安魂曲 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第二首 蕭邦：降B大調鋼琴奏曲 作品五十四 第三首

一九八三年三月六及八日(星期日及二)晚上八時 大會堂音樂廳 門票：五元(學生票)、十元、十五元、二十元

甘祈頓小提琴演奏會

柴可夫斯基國際大賽首獎得主 艾范納西(鋼琴)

施尼特克：追思蕭士塔高維契之前奏曲 蕭士塔高維契：小提琴及鋼琴奏鳴曲 作品一三四(1968) 布拉斯：鋼琴奏鳴曲三首、作品一七 蕭士塔高維契：鋼琴奏鳴曲 第三首、作品一〇八

一九八三年三月廿一日(星期一)晚上八時 大會堂音樂廳 門票：十五元、二十元、三十五元、四十五元

紐約霍雅現代舞蹈團

紐約霍雅現代舞蹈團於一九七〇年成立，而霍雅更被公認為過去廿年間國際界中最有革新精神及最重要的人物。她的舞蹈融匯了現代舞、爵士舞、芭蕾舞及社交舞的精華。

一九八三年三月廿九及三十日(星期二及三)晚上八時 大會堂音樂廳 門票：十元、二十元、三十元、四十元

李爾王(粵語演出)

海約劇團演出 導演：黃韻珊 監製：周采茨 劇本翻譯：蔡翠珍 佈景設計：盧景文、黃祥 服裝設計：黃志強 技術監督：吳國棟 化妝設計：陳嘉瑞

一九八三年三月八至十二日(星期二至六)晚上七時 大會堂劇院 門票：五元(學生票)、十元、二十元、三十元

一九八三年三月十九及二十日(星期六及日)晚上七時 大會堂劇院 門票：五元(學生票)、十元、二十元、三十元

一九八三年三月廿九及三十日(星期二及三)晚上八時 大會堂音樂廳 門票：十五元、二十元、三十五元、四十五元

本港新聞

非法接受日人職位及機票 入境事務處一職員 判監緩刑罰款萬元

【本報訊】入境事務處一職員，因非法接受日人職位及機票，被入境事務處檢控，經法院審訊後，判監緩刑，並罰款一萬元。

三和銀行 前途對港信心

【本報訊】三和銀行在港前途，對港信心，該行在港業務，正積極發展中。

香港粵劇團 北角公演獲好評

【本報訊】香港粵劇團在北角公演，獲得觀眾好評。

恒隆銀行附屬機構 訂初二舉行新春團拜

【本報訊】恒隆銀行附屬機構，訂於初二舉行新春團拜。

命斃被生學四中 控被年少青四 訊再查候押還

【本報訊】四名青少年，因控被生學四中命斃，現正候押還訊。

醉酒報假案 小販囚兩月

【本報訊】一名小販，因醉酒報假案，被判囚兩月。

港九無線電聯會 定期春節聯歡會

【本報訊】港九無線電聯會，定期舉行春節聯歡會。

赤柱碼頭門傷人案 四人當庭獲釋

【本報訊】赤柱碼頭門傷人案，四名被告當庭獲釋。

香港拉拉秘書文秀兒 獲選八二年最佳員工

【本報訊】香港拉拉秘書文秀兒，獲選為八二年最佳員工。

戲弄廉政公署人員 小販囚兩月

【本報訊】一名小販，因戲弄廉政公署人員，被判囚兩月。

三院興華兒童中心 招新會員歡迎參加

【本報訊】三院興華兒童中心，招新會員，歡迎參加。

港府任免令 易辦事任工務局長

【本報訊】港府任免令，易辦事任工務局長。

彭書榮競選市議員 請社團領袖選民支持

【本報訊】彭書榮競選市議員，請社團領袖選民支持。

九龍金飾商會通告 農年歲晚營業

【本報訊】九龍金飾商會通告，農年歲晚營業。

鳳凰村街坊會 歲晚敬老運動

【本報訊】鳳凰村街坊會，歲晚敬老運動。

雅韻集票友登台 演唱蘇州評彈

【本報訊】雅韻集票友登台，演唱蘇州評彈。

深水埔三社團委員 宴賀范錦平獲獎章

【本報訊】深水埔三社團委員，宴賀范錦平獲獎章。

海城酒樓豪華貴賓廳 獲法國宮廷最高享受

【本報訊】海城酒樓豪華貴賓廳，獲法國宮廷最高享受。

紅星雲集耀香江 83彩色日之夜

【本報訊】紅星雲集耀香江，83彩色日之夜。

柴灣街坊會派米 五百名耆老受惠

【本報訊】柴灣街坊會派米，五百名耆老受惠。

香港大酒樓 新春之夜歡樂旅行團

【本報訊】香港大酒樓，新春之夜歡樂旅行團。

The Hongkong Hotel

香港人遊香港

華僑日報讀者七海旅行團
農曆新春盛大貢獻



香港大酒店

新春之夜歡樂旅行團

香港酒店氣派豪·環境幽雅享受高

五餐一宿迎新歲

註：尚有初三初三各團
住宿國際知名大酒店
歡迎垂詢。

閣府統請樂陶陶	
1	全港豪華遊覽車遊新界
2	2香港大酒店豪華客房
3	巧製賀歲豐盛晚飯
4	市區巡遊欣賞東方之珠
5	彩龍大酒樓豐盛午餐
6	竹林酒樓參拜四面佛
7	新界青山山莊茶點
8	新界車公廟參拜
9	港島潮江春酒家
10	全港豪華遊覽車遊新界
11	2香港大酒店豪華客房
12	巧製賀歲豐盛晚飯

日期：(第一團) 2月13日(正月初三)至2月15日(正月初五)
(第二團) 2月16日(正月初六)至2月18日(正月初八)
費用：H.K. \$660 (每人)
七海旅運有限公司
德輔道中國際大廈1702室電話：5-413081

香港大酒店

新春之夜歡樂旅行團

香港酒店氣派豪·環境幽雅享受高

五餐一宿迎新歲

註：尚有初三初三各團
住宿國際知名大酒店
歡迎垂詢。

閣府統請樂陶陶	
1	全港豪華遊覽車遊新界
2	2香港大酒店豪華客房
3	巧製賀歲豐盛晚飯
4	市區巡遊欣賞東方之珠
5	彩龍大酒樓豐盛午餐
6	竹林酒樓參拜四面佛
7	新界青山山莊茶點
8	新界車公廟參拜
9	港島潮江春酒家
10	全港豪華遊覽車遊新界
11	2香港大酒店豪華客房
12	巧製賀歲豐盛晚飯

日期：(第一團) 2月13日(正月初三)至2月15日(正月初五)
(第二團) 2月16日(正月初六)至2月18日(正月初八)
費用：H.K. \$660 (每人)
七海旅運有限公司
德輔道中國際大廈1702室電話：5-413081



昨夜銀牌戰觀衆僅二百

2-0 流浪擊敗東昇

姚偉明屈臣氏先後建功奠定勝局

【特訊】昨晚八時，在灣仔體育館舉行的足球銀牌戰，由流浪隊對東昇隊。流浪隊以二比零擊敗東昇隊，奪得銀牌。姚偉明和屈臣氏先後建功，奠定勝局。

昨晚八時，灣仔體育館座無虛席，觀眾僅有二百餘人。比賽開始，流浪隊即以積極姿態進攻。在第二分鐘，姚偉明在禁區內接球，一蹴而就，將球送入東昇隊球門。東昇隊守門員屈臣氏隨即撲出，但未能阻止流浪隊的領先。

在第四十分鐘，屈臣氏在禁區內再次建功，將球送入流浪隊球門。流浪隊以二比零擊敗東昇隊，奪得銀牌。

美國職業室內網球錦標賽

麥恩萊鬥戴查

菲碧挑戰蘭度

【特訊】美國職業室內網球錦標賽，昨晚在洛杉磯舉行。麥恩萊對戴查，菲碧對蘭度。麥恩萊以二比零擊敗戴查，菲碧以二比零擊敗蘭度。

昨晚在洛杉磯舉行的美國職業室內網球錦標賽，吸引了眾多網球愛好者。在男子單打比賽中，麥恩萊以二比零擊敗戴查，奪得冠軍。在女子單打比賽中，菲碧以二比零擊敗蘭度，奪得冠軍。

捷克蘭度騰選

一月最佳網手

【特訊】捷克蘭度騰選，昨晚在洛杉磯舉行。捷克蘭度以二比零擊敗騰選，奪得冠軍。

昨晚在洛杉磯舉行的捷克蘭度騰選，捷克蘭度以二比零擊敗騰選，奪得冠軍。

英兩兄弟籌款義舉

跑越喜馬拉雅山區

【特訊】英兩兄弟籌款義舉，昨晚在洛杉磯舉行。英兩兄弟以二比零擊敗喜馬拉雅山區，奪得冠軍。

昨晚在洛杉磯舉行的英兩兄弟籌款義舉，英兩兄弟以二比零擊敗喜馬拉雅山區，奪得冠軍。

八四歐洲國家足球錦標賽

法國辦決賽週

分七城市舉行

【特訊】八四歐洲國家足球錦標賽，昨晚在洛杉磯舉行。法國以二比零擊敗決賽週，奪得冠軍。

昨晚在洛杉磯舉行的八四歐洲國家足球錦標賽，法國以二比零擊敗決賽週，奪得冠軍。

曼城領隊邦特

突然宣佈辭職

承認球隊近來戰績低落促成

【特訊】曼城領隊邦特，昨晚突然宣佈辭職。承認球隊近來戰績低落促成。

昨晚，曼城領隊邦特突然宣佈辭職。他表示，由於球隊近來戰績低落，他決定辭職。

冬季第二泳賽巴黎展開

美國東德爭雄

是歐洲泛美運會前奏

【特訊】冬季第二泳賽巴黎展開，美國東德爭雄。是歐洲泛美運會前奏。

昨晚在巴黎舉行的冬季第二泳賽，美國和東德隊展開激烈競爭。這是歐洲泛美運會的前奏。

南華戰青年會

七時半九龍伊館舉行

【特訊】南華戰青年會，昨晚在九龍伊館舉行。南華隊以二比零擊敗青年會隊。

昨晚在九龍伊館舉行的南華戰青年會，南華隊以二比零擊敗青年會隊。

網球表演賽第二仗

波格申與波格

波格申與波格

【特訊】網球表演賽第二仗，波格申與波格。波格申以二比零擊敗波格。

昨晚舉行的網球表演賽第二仗，波格申以二比零擊敗波格。

溜冰冠軍謠傳被囚

東德外務部即澄清

【特訊】溜冰冠軍謠傳被囚，東德外務部即澄清。謠傳不實。

昨晚，東德外務部澄清了關於溜冰冠軍謠傳被囚的傳聞。謠傳不實。

梅真尼亞女子網球賽

八強相繼誕生

【特訊】梅真尼亞女子網球賽，昨晚在洛杉磯舉行。八強相繼誕生。

昨晚在洛杉磯舉行的梅真尼亞女子網球賽，八強相繼誕生。

維麥加挫佐頓

天雨影響晚間比賽取消

【特訊】維麥加挫佐頓，昨晚在洛杉磯舉行。天雨影響晚間比賽取消。

昨晚在洛杉磯舉行的維麥加挫佐頓，由於天雨影響，晚間比賽取消。

世青盃足球外圍賽

澳洲能否出线視乎以最後一仗

【特訊】世青盃足球外圍賽，昨晚在洛杉磯舉行。澳洲能否出线視乎以最後一仗。

昨晚在洛杉磯舉行的世青盃足球外圍賽，澳洲能否出线視乎以最後一仗。

南美洲足球錦標賽

阿根廷破利維亞

同獲B組複賽權

【特訊】南美洲足球錦標賽，昨晚在洛杉磯舉行。阿根廷以二比零擊敗利維亞，同獲B組複賽權。

昨晚在洛杉磯舉行的南美洲足球錦標賽，阿根廷以二比零擊敗利維亞，同獲B組複賽權。

居九十第辦主會華南

賽團兵乒際校

賽開二十月三報止截日八廿

【特訊】居九十第辦主會華南，昨晚在洛杉磯舉行。賽團兵乒際校。賽開二十月三報止截日八廿。

昨晚在洛杉磯舉行的居九十第辦主會華南，賽團兵乒際校。賽開二十月三報止截日八廿。

王少清中學陸運

敏社全場總冠軍

【特訊】王少清中學陸運，昨晚在洛杉磯舉行。敏社全場總冠軍。

昨晚在洛杉磯舉行的王少清中學陸運，敏社全場總冠軍。

第十九屆學校舞蹈節

聖瑪利女子中學「手帕舞」乙級

【特訊】第十九屆學校舞蹈節，昨晚在洛杉磯舉行。聖瑪利女子中學「手帕舞」乙級。

昨晚在洛杉磯舉行的第十九屆學校舞蹈節，聖瑪利女子中學「手帕舞」乙級。

女子甲組

女子乙組

【特訊】女子甲組，昨晚在洛杉磯舉行。女子乙組。

昨晚在洛杉磯舉行的女子甲組，女子乙組。

男子甲組

男子乙組

【特訊】男子甲組，昨晚在洛杉磯舉行。男子乙組。

昨晚在洛杉磯舉行的男子甲組，男子乙組。

女子甲組

女子乙組

【特訊】女子甲組，昨晚在洛杉磯舉行。女子乙組。

昨晚在洛杉磯舉行的女子甲組，女子乙組。



本港新聞

善長捐款救童助學 續收三萬一千餘元

【本報訊】由香港各界發起之「救童助學」運動，自開展以來，各界人士踴躍參加，捐款不絕。據統計，目前已續收捐款三萬一千餘元。此項捐款將全數撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生，並救濟失學兒童。各界人士如欲捐款，可逕向「救童助學」籌委會辦事處接洽。

文理英文書院員生 共捐七千六百餘元

【本報訊】文理英文書院師生，為響應「救童助學」運動，特發起捐款。據悉，該院師生共捐出善款七千六百餘元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

孔仲斌中學及幼稚園 共捐六千五百餘元

【本報訊】孔仲斌中學及幼稚園師生，為響應「救童助學」運動，特發起捐款。據悉，該校師生共捐出善款六千五百餘元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

鍾汝坡先生五百元

【本報訊】鍾汝坡先生為響應「救童助學」運動，特捐出善款五百元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

釋元果法師五百元

【本報訊】釋元果法師為響應「救童助學」運動，特捐出善款五百元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

能仁書院佛教英文中學 全體師生捐六千元

【本報訊】能仁書院佛教英文中學全體師生，為響應「救童助學」運動，特發起捐款。據悉，該校師生共捐出善款六千元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

北角衛理堂幼稚園 全體共捐三千餘元

【本報訊】北角衛理堂幼稚園全體師生，為響應「救童助學」運動，特發起捐款。據悉，該園師生共捐出善款三千餘元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

潮僑聯誼會捐二千

【本報訊】潮僑聯誼會為響應「救童助學」運動，特捐出善款二千。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

吳炎威先生捐二千

【本報訊】吳炎威先生為響應「救童助學」運動，特捐出善款二千。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

涉嫌非法收受利益 押候轉解地院審訊

【本報訊】一名涉嫌非法收受利益的男子，現正押候轉解地方法院審訊。據悉，該名男子涉嫌收受他人利益，以非法手段獲取利益。地方法院將於近日內對其進行審訊。

押候轉解地院審訊

【本報訊】一名涉嫌非法收受利益的男子，現正押候轉解地方法院審訊。據悉，該名男子涉嫌收受他人利益，以非法手段獲取利益。地方法院將於近日內對其進行審訊。

獲指揮官嘉許

【本報訊】一名獲指揮官嘉許的男子，現正押候轉解地方法院審訊。據悉，該名男子涉嫌收受他人利益，以非法手段獲取利益。地方法院將於近日內對其進行審訊。

長期服務表現優異

【本報訊】一名長期服務表現優異的男子，現正押候轉解地方法院審訊。據悉，該名男子涉嫌收受他人利益，以非法手段獲取利益。地方法院將於近日內對其進行審訊。

近百警務人員

【本報訊】近百警務人員為響應「救童助學」運動，特發起捐款。據悉，該批警務人員共捐出善款近千元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

海城城末期工程 昨舉行平頂儀式

【本報訊】海城城末期工程，昨舉行平頂儀式。據悉，該項工程已接近完工，預計將於近日內竣工。平頂儀式由有關部門主持，並邀請了多位嘉賓參加。

南北醒獅送舊歲 新春同樂太古城

【本報訊】南北醒獅送舊歲，新春同樂太古城。據悉，太古城將於近日內舉辦一場醒獅表演，以慶祝新春佳節。表演將由南北兩地醒獅隊聯合演出，預計將吸引眾多觀眾參加。

油麻地農曆年宵 若干路行人專用

【本報訊】油麻地農曆年宵，若干路行人專用。據悉，油麻地將於近日內舉辦年宵市場，以慶祝新春佳節。為了方便行人，有關部門已劃定若干路段為行人專用，以確保行人安全。

黃波記公司五百元

【本報訊】黃波記公司為響應「救童助學」運動，特捐出善款五百元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

應亞貿易公司五百元

【本報訊】應亞貿易公司為響應「救童助學」運動，特捐出善款五百元。此項捐款將與各界捐款一併撥充「救童助學」基金，以資助貧苦學生。

九龍聖母院 去年比前年增加 投訴旅行社數字

【本報訊】九龍聖母院去年比前年增加投訴旅行社數字。據悉，去年該院共收到投訴旅行社的數字較前年有所增加。這可能是由於旅行社在業務過程中存在不當行為，導致遊客投訴增加。聖母院方面表示，將加強對旅行社的監管，以保護遊客的合法權益。

投訴旅行社數字

【本報訊】投訴旅行社數字。據悉，去年該院共收到投訴旅行社的數字較前年有所增加。這可能是由於旅行社在業務過程中存在不當行為，導致遊客投訴增加。聖母院方面表示，將加強對旅行社的監管，以保護遊客的合法權益。

去年比前年增加

【本報訊】去年比前年增加。據悉，去年該院共收到投訴旅行社的數字較前年有所增加。這可能是由於旅行社在業務過程中存在不當行為，導致遊客投訴增加。聖母院方面表示，將加強對旅行社的監管，以保護遊客的合法權益。

餐廳女職員 被劫萬多元

【本報訊】餐廳女職員被劫萬多元。據悉，一名餐廳女職員在上班途中被歹徒搶劫，損失慘重。警方已展開調查，並呼籲公眾提供線索，以協助破案。

被劫萬多元

【本報訊】被劫萬多元。據悉，一名餐廳女職員在上班途中被歹徒搶劫，損失慘重。警方已展開調查，並呼籲公眾提供線索，以協助破案。

香港童軍總會 下月舉行多項宗教儀式

【本報訊】香港童軍總會下月舉行多項宗教儀式。據悉，該會將於下月舉辦一系列宗教活動，包括祈禱會、感恩祭等。這些活動旨在弘揚宗教精神，並加強童軍與宗教界的聯繫。

下月舉行多項宗教儀式

【本報訊】下月舉行多項宗教儀式。據悉，該會將於下月舉辦一系列宗教活動，包括祈禱會、感恩祭等。這些活動旨在弘揚宗教精神，並加強童軍與宗教界的聯繫。

雙下頭男嬰 佳欠況婦已早

【本報訊】雙下頭男嬰，佳欠況婦已早。據悉，一名雙下頭男嬰在醫院出生，其母親因經濟困難，無法負擔高昂的醫療費用。醫院方面表示，將盡力為該名男嬰提供治療，並呼籲社會各界伸出援手，幫助該名男嬰及其家庭。

佳欠況婦已早

【本報訊】佳欠況婦已早。據悉，一名雙下頭男嬰在醫院出生，其母親因經濟困難，無法負擔高昂的醫療費用。醫院方面表示，將盡力為該名男嬰提供治療，並呼籲社會各界伸出援手，幫助該名男嬰及其家庭。

轉讓聲明

【本報訊】轉讓聲明。據悉，某項資產已轉讓給另一方。此項轉讓符合法律規定，並已獲得相關部門的批准。特此聲明。

香港政府公佈 城市設計條例

【本報訊】香港政府公佈城市設計條例。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

城市設計條例

【本報訊】城市設計條例。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈 城市設計條例

【本報訊】香港政府公佈城市設計條例。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

城市設計條例

【本報訊】城市設計條例。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈 城市設計條例

【本報訊】香港政府公佈城市設計條例。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

城市設計條例

【本報訊】城市設計條例。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，該條例旨在規範城市設計，提高城市品質。條例涵蓋了建築設計、景觀設計、公共設施設計等方面。政府表示，將加強對城市設計的監管，以確保城市設計符合規劃要求。

本港新聞

一批社工考察歸來發表心得 提高對社區歸屬感

香港可效法新加坡 設人民協會協助社區中心發展

【本報訊】一批由香港社會服務處派出的考察團，日前由新加坡返回香港。考察團成員包括社會服務處主任、副主任及多名社會工作員。他們在考察期間，曾先後訪問新加坡社會服務處、新加坡人民協會、新加坡社區發展局及新加坡社會工作局等機構，並與當地的社會工作員及社區發展局官員進行了廣泛的交流和討論。

考察團成員在考察期間，對新加坡的社區服務工作，特別是人民協會在協助社區中心發展方面所發揮的作用，表示高度讚賞。他們認為，新加坡的社區服務工作，不僅在組織架構上具有先進性，而且在服務內容上也具有廣泛性和深入性。考察團成員表示，他們將把在新加坡考察所得的心得，帶回香港，向社會服務處及有關部門提出建議，以促進香港社區服務工作的發展。

星洲公屋龐大發展 去年七成人口受惠

規定勞方採取工業行動 須先獲半數從業員贊成

【本報訊】星洲勞工局昨日公佈，根據新加坡勞工法例，凡屬工業行動，如罷工、停工等，必須先獲得該工業內半數從業員的贊成。這項規定旨在保障工業行動的合法性和穩定性，防止因少數人的行為而影響整個工業的正常運作。

勞工局表示，這項規定是根據新加坡勞工法例的相關條款而訂立的。根據該法例，工業行動必須是經過合法程序而進行的，且必須是為了維護從業員的合法權益而採取的行動。勞工局強調，從業員在採取工業行動前，必須先向勞工局申請，並獲得半數從業員的贊成。否則，該工業行動將被視為非法，從業員可能會面臨法律制裁。

觀塘反吸毒運動 明日下午閉幕

學生致力新開教育事業 彭煥堯今日舉殯

【本報訊】觀塘反吸毒運動，將於明日（廿九日）下午三時在觀塘市政大廈禮堂舉行閉幕儀式。這項運動是由觀塘區各界人士共同發起，旨在提高公眾對吸毒的認識，並鼓勵公眾參與反吸毒行動。運動期間，曾先後在觀塘區內多個地點舉行講座、展覽及宣傳活動，吸引了大量市民參加。

閉幕儀式將由觀塘區各界代表主持，並邀請有關政府官員及社會人士出席。儀式結束後，將舉行一場慈善籌款晚宴，所得款項將撥作觀塘區的反吸毒工作。此外，彭煥堯先生將於今日（廿八日）下午二時在九龍殯儀館舉行舉殯儀式。彭先生生前致力於教育事業，為社會培養了大批人才。他的去世，是教育界的一大損失。

拍攝煙花技術幸運並重 準備功夫妥善可免枝節

放煙花歷時僅廿五分鐘多拍 宜預先找尋有利位置選配鏡頭

【本報訊】一年一度的香港國際煙花比賽節，將於下月（九月）在維多利亞港舉行。為了確保攝影記者能夠拍攝到最佳的煙花效果，有關部門建議攝影記者在比賽前，應先做好充分的準備工作。首先，攝影記者應預先找尋有利的拍攝位置，以確保能夠拍攝到完整的煙花效果。其次，攝影記者應選配合適的攝影器材，如長焦鏡頭、三腳架等，以確保拍攝的清晰度和穩定性。最後，攝影記者應熟悉煙花比賽的日程安排，以便能夠及時拍攝到精彩的煙花表演。

有關部門表示，煙花比賽的攝影工作具有極高的技術含量，攝影記者必須具備豐富的攝影經驗和專業的技能。為了提高攝影記者的技術水平，有關部門將舉辦攝影技術培訓班，為攝影記者提供專業的指導和培訓。此外，有關部門還將為攝影記者提供必要的保護措施，確保他們在比賽期間的安全。

黃竹坑起舉行 兩星期清潔運動

【本報訊】黃竹坑區議會將於下月（九月）起，在該區內舉行為期兩星期的清潔運動。這項運動旨在提高居民的環保意識，並鼓勵居民參與社區清潔工作。運動期間，區議會將組織義工隊，在區內各個地點進行清潔工作，如清理垃圾、修剪樹木等。此外，區議會還將向居民發放清潔運動的宣傳單張，向居民宣傳環保知識，並鼓勵居民在清潔運動期間，將垃圾投入指定的收集點，以減少垃圾的產生。

區議會表示，清潔運動是區議會的一項重要工作，旨在為居民提供一個乾淨、整潔的居住環境。區議會呼籲廣大居民積極參與清潔運動，共同為改善區內的環境質量而努力。

東頭邨樂善道 用啓園公憩休 素質活生民居邨屋高提

【本報訊】東頭邨樂善道，位於東區，是一個集居住、休閒、娛樂於一體的綜合性社區。該邨內設有樂善道公園，為居民提供了一個良好的休閒場所。此外，該邨還設有公共圖書館、社區中心、體育館等設施，為居民提供豐富的文化和體育活動。樂善道邨的建設，旨在提高居民的居住素質，並為居民提供一個舒適、便利的居住環境。

樂善道邨的開發，得到了政府的大力支持。政府投入了大量的資金，用於該邨的基礎設施建設和公共設施的配套。樂善道邨的建成，不僅為居民提供了良好的居住環境，也為東區的社區建設做出了貢獻。

黃竹坑起舉行 兩星期清潔運動

【本報訊】黃竹坑區議會將於下月（九月）起，在該區內舉行為期兩星期的清潔運動。這項運動旨在提高居民的環保意識，並鼓勵居民參與社區清潔工作。運動期間，區議會將組織義工隊，在區內各個地點進行清潔工作，如清理垃圾、修剪樹木等。此外，區議會還將向居民發放清潔運動的宣傳單張，向居民宣傳環保知識，並鼓勵居民在清潔運動期間，將垃圾投入指定的收集點，以減少垃圾的產生。

區議會表示，清潔運動是區議會的一項重要工作，旨在為居民提供一個乾淨、整潔的居住環境。區議會呼籲廣大居民積極參與清潔運動，共同為改善區內的環境質量而努力。

職業訓練局

- (一) 一級中心主任 (海員訓練) (月薪由港幣一萬八千二百二十五元至二萬六千八百八十五元)
- 一級中心主任須擔任海員訓練中心之主任，負責該中心之策劃、管理及行政工作。申請人須具備下列資格：
- (甲) 英國貿易部所發之一級甲級高級船員合格證書 (可在英國註冊輪船上任職滿三年者)；並須取得資格後有十年有關經驗。
 - (乙) 經驗豐富之行政管理能力；及
 - (丙) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)
- (二) 助理中心主任 (海員訓練) (月薪由港幣六千五百七十五元至一萬九百〇五元)
- 助理中心主任須協助一級中心主任處理海員訓練中心之策劃、管理及行政工作。申請人須具備下列資格：
- (甲) 英國貿易部所發之二級甲級高級船員合格證書；
 - (乙) 在過去十年內，曾擔任海員訓練中心之策劃、管理及行政工作；
 - (丙) 在過去五年內，曾擔任海員訓練中心之策劃、管理及行政工作；
 - (丁) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
 - (戊) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
 - (己) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
- (三) 總教練員 (海員訓練) (月薪由港幣九千〇八十元至一萬九百〇五元)
- 總教練員須負責海員訓練中心之教學及訓練工作，並須負責監督及監察高級教練員與教員之工作。申請人須具備下列資格：
- (甲) 最少十年航海之有關經驗及最近曾於英國或英聯邦海軍或商船或認可之航海訓練機構出任最低級總隊長之職位；
 - (乙) 航海技術、駕駛輪船、滅火及機房知識等之教學經驗，並須提出文件以資證明；
 - (丙) 若干行政經驗；
 - (丁) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
 - (戊) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
 - (己) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
- (四) 高級教練員 (海員訓練) (月薪由港幣七千二百〇五元至八千六百八十元)
- 高級教練員須協助總教練員處理海員訓練中心之教學及訓練工作，並須負責監督及監察教員之工作。申請人須具備下列資格：
- (甲) 最少五年航海經驗及曾於英國或英聯邦海軍或商船或認可之航海訓練機構出任總隊長之職位；
 - (乙) 航海技術、駕駛輪船、滅火及機房知識等之教學經驗，並須提出文件以資證明；
 - (丙) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
 - (丁) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
 - (戊) 能講流利的英語。 (能講粵語或國語者則更佳)；及
- (五) 講師 (學位) (月薪由港幣七千五百二十元至一萬〇九百〇五元)
- 講師須在工業學院教授技術員、商科生其本身受聘授教之科目。申請人須具備下列資格：
- (甲) 香港或英國大學所頒之有關學位，或同等學歷，並須獲得學位後有六年有關之工作經驗；或
 - (乙) 認可專業學會之正式會員；或
 - (丙) 擁有 (一) 成為認可專業學會正式會員所需之學歷；或 (二) 有關之專門技術資格。兩者俱須於獲得資格後，積有七年有關之工作經驗。
- 備註：倘於兩年經驗始符合規定之人士，亦可申請。倘獲錄用，其月薪較起薪點為低。
- 下列職缺已於一九八三年一月廿九日之招聘廣告：
- (六) 一級中心主任 (月薪由港幣一萬八千二百二十五元至二萬六千八百八十五元)
 - (七) 二級中心主任 (月薪由港幣一萬一千五百三十元至一萬七千四百〇五元)
 - (八) 總教練員 (月薪由港幣九千〇八十元至一萬九百〇五元)
 - (九) 圖書館主任 (月薪由港幣一萬一千五百三十元至一萬七千四百〇五元)
 - (十) 工業訓練主任 (月薪由港幣八千二百八十五元至一萬七千四百〇五元)
 - (十一) 助理工業訓練主任 (月薪由港幣五千三百五十元至六千五百七十五元)
 - (十二) 技術員 (月薪由港幣三千九百三十元至六千二百二十元)
- 有關上述空缺之資料，歡迎致電五一一二七四六四一內線十七查詢。
- 條件
- 職位 (六) 及 (七) 之申請人如獲錄取，將先以簽訂四年合約方式僱用，假期包括在內。職位 (一) 至 (五) 及 (八) 至 (十一) 之申請人如獲錄取，將先以簽訂兩年合約方式僱用。其後，職業訓練局將與僱員簽訂合約以享有公積金方式僱用。該人士於合約期滿後，可獲得相當於合約期內薪金總額百分之二十五之約滿獎金。職位 (十二) 之申請人如獲錄取，將以享有公積金方式僱用。其他福利包括享有假期、房屋津貼 (月薪一萬一千五百三十元或以上之本港僱員) 醫療及牙科服務、子女教育津貼、至於以享有公積金方式僱用之申請人，則可參加公積金供款計劃。
- 申請辦法
- (甲) 申請者應在申請表格上詳述經驗，並註明所擬申請之職位類別，例如：職位 (一) 一級中心主任 (海員訓練) 或職位 (五) (N) 講師 (學位) (酒店經營及旅遊) 酒店服務及房務研究。
- (乙) 索取申請表格，可親臨或向郵寄致函香港多利房N座二樓工業教育及訓練職業訓練局執行辦事處。填妥之申請表格須於一九八三年二月二十六日前交回上述辦事處。截止日期四個星期內仍未獲面試者，則可假設其申請已告落選。



銅鑼灣跑馬地若干學位 教育署撥入南區派位網

【本報訊】教育署昨日宣佈，將把銅鑼灣跑馬地若干學位撥入南區派位網。這項決定旨在增加南區學生的入學機會，並促進教育資源的均衡分配。教育署表示，銅鑼灣跑馬地地區的學校，由於其地理位置和設施條件，一直以來都是南區學生入學的首選。為了滿足南區學生的需求，教育署決定將該地區的若干學位撥入南區派位網，以便南區學生能夠根據自己的志願和成績，選擇入讀該地區的學校。

教育署強調，這項決定是根據南區學生的實際需求而作出的。目前，南區學生的入學壓力較大，特別是對於一些熱門學校，入學競爭非常激烈。通過將銅鑼灣跑馬地地區的學位撥入南區派位網，可以有效地緩解南區學生的入學壓力，並為他們提供更多的入學選擇。



房屋委員會 巡視屋宇

【本報訊】房屋委員會昨日宣佈，將加強對屋宇的巡視工作。這項措施旨在確保房屋的安全和質量，並為居民提供一個舒適、安全的居住環境。房屋委員會表示，巡視工作是房屋委員會的一項重要工作，旨在發現和解決房屋存在的問題，如漏水、電線老化等。通過加強巡視工作，房屋委員會可以及時發現問題，並採取措施進行維修和保養，從而確保房屋的安全和質量。

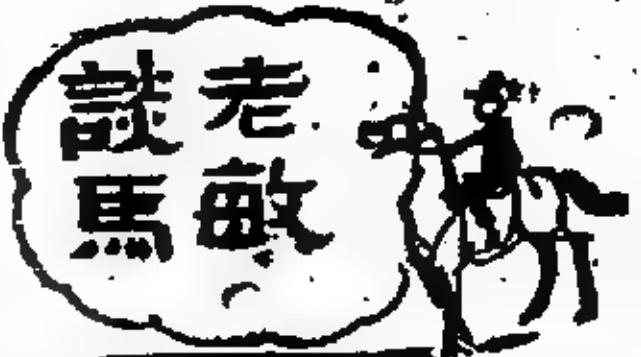
房屋委員會呼籲廣大居民積極配合巡視工作，並及時向房屋委員會報告房屋存在的問題。房屋委員會將對報告問題的居民給予一定的獎勵，以鼓勵他們積極參與房屋的安全和質量工作。

總督特派廉政專員

今日沙田馬場舉行入場賽事

雄心永樂穩位望贏

奪獎回勇有力掄元



今日沙田馬場舉行入場賽事，八時正開賽，下午一時四十五分開賽，以A組賽馬為先。八時正開賽，下午一時四十五分開賽，以A組賽馬為先。八時正開賽，下午一時四十五分開賽，以A組賽馬為先。

獅子精神有藍寶

石油大王是冷門

第一場 (週一) 六時正開賽。石油大王 (一號) 是冷門，但時時來運，便可奪冠。石油大王 (一號) 是冷門，但時時來運，便可奪冠。石油大王 (一號) 是冷門，但時時來運，便可奪冠。

威才今看如何

雷射光應可爭位

第三場 (週一) 八時正開賽。威才 (一號) 今看如何，雷射光 (二號) 應可爭位。威才 (一號) 今看如何，雷射光 (二號) 應可爭位。威才 (一號) 今看如何，雷射光 (二號) 應可爭位。

永樂仍是播台

門喜來運藍寶石

第四場 (週一) 十時正開賽。永樂 (一號) 仍是播台，門喜 (二號) 來運藍寶石。永樂 (一號) 仍是播台，門喜 (二號) 來運藍寶石。永樂 (一號) 仍是播台，門喜 (二號) 來運藍寶石。

天龍之霸機會好

聰明神駒出開快

第五場 (週一) 十二時正開賽。天龍 (一號) 之霸機會好，聰明神駒 (二號) 出開快。天龍 (一號) 之霸機會好，聰明神駒 (二號) 出開快。天龍 (一號) 之霸機會好，聰明神駒 (二號) 出開快。

好準確最佳拍檔

黃金藍塘道半冷

第七場 (週一) 二時正開賽。好準 (一號) 確最佳拍檔，黃金藍塘道 (二號) 半冷。好準 (一號) 確最佳拍檔，黃金藍塘道 (二號) 半冷。好準 (一號) 確最佳拍檔，黃金藍塘道 (二號) 半冷。

場外仔寶

第二場 (週一) 七時正開賽。場外仔寶 (一號) 是冷門，但時時來運，便可奪冠。場外仔寶 (一號) 是冷門，但時時來運，便可奪冠。場外仔寶 (一號) 是冷門，但時時來運，便可奪冠。

忠誠士貼

第一場	1600米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第一場	1600米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第一場	1600米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第一場	1600米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第一場	1600米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第一場	1600米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

忠誠士貼

第二場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第二場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第二場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第二場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第二場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第二場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

忠誠士貼

第三場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第三場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第三場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第三場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第三場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第三場	1400米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

忠誠士貼

第四場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第四場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第四場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第四場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第四場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第四場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

忠誠士貼

第五場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第五場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第五場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第五場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第五場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第五場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

忠誠士貼

第六場	2000米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第六場	2000米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第六場	2000米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第六場	2000米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第六場	2000米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第六場	2000米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

忠誠士貼

第七場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第七場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第七場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第七場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第七場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

老敏六環彩

第七場	1200米
寶通	奇尼
寶通	施泰浦
寶通	施泰浦

新界版

沙田源邨旁建娛樂城 居民疑慮獲釋

因招牌有士高遊戲中心桌球室
場球齡保院影設定規只示表局當

【特稿】沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

沙田源邨居民，因沙田源邨旁興建娛樂城，引起居民疑慮，當局已表示，只定規只示表局當，場球齡保院影設定規只示表局當。

元朗舉行冬防座談 警民共維地方安寧

歲晚小心門戶，防陌生人出入
警方決定在洪水橋設派出所

【特稿】元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

西貢節定新春展開 着重青年假期康樂

辦兒童細運會，划艇賽釣魚賽
青年新春長跑現接受報名

【特稿】西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

西貢節，定於新春展開，着重青年假期康樂。

歌劇藝術節揭幕 將有三項歷史性展覽

政務司鍾逸傑親臨揭幕
將有三項歷史性展覽

【特稿】歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。

歌劇藝術節，定於新春揭幕，將有三項歷史性展覽。



元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

元朗區警務處，為加強冬防，特舉行冬防座談會，警民共維地方安寧。

地產與樓房

每天收費
三寸半位
(一格高)每段四十元
加印紅色每段五十七元半
七寸位
(二格高)每段八十元
加印紅色每段一百一十五元

威享大廈

新型寫字樓
高低層租售
皇后大道中128-140號
城記有限公司 六基有限公司
5-226009 5-252497

新型工業大廈招租

柴灣豐業街2號
楊耀松第七工業大廈二千餘呎至萬餘呎
管理處洽或電5-560387
黃竹坑業發街12號
松柏工業大廈二千餘呎至四千餘呎
近隆道口膠板地面管理處洽或電5-523009
長沙灣順街19號
楊耀松第六工業大廈大小單位俱全
管理處洽或電3-7439229
官塘大業街34號
楊耀松第五工業大廈只餘一單位三千餘呎
管理處洽或電3-7584818

高級洋樓廉租

天后廟道37-39號華園21樓
實用面積700呎
請電5-412001永華公司

萬昌工廠大廈

出租
九龍青山道532-532A
接洽處六基有限公司
香港威靈頓街39-41號六基大廈六樓電話252497

惠刊廣告請臨下列地址

西貢：街坊福利會 卑路街14號
灣仔：義軒文苑公司 軒尼詩道244-246號二樓
銅鑼灣：文海圖書公司 雲東街9號A地下
灣仔：可容地產公司 筲箕灣道42號A地下
油蔴地：地產公司 佐敦道44號左邊地下
何文田：恆達圖書公司 亞答街124號M
紅磡：新鴻源時鐘 紅磡馬頭道208號地下
牛頭角：明琴琴行 牛頭角海濱道36號
牛頭角：慈濟街福利會內 慈濟街17號A平台
牛頭角：正康公司 慈濟街17號A平台
牛頭角：衛光公司 慈濟街17號A平台
牛頭角：永隆地產代理公司 慈濟街17號A平台
牛頭角：七間莊圖書聯合 慈濟街17號A平台
截稿時間：每日下午五時正

台灣假期

四天台北逍遙遊
包括機票、食宿及旅遊節目
逢星期五出發 全港祇收：\$1,350
暢遊：桃園中正國際機場—台北—夜總會—烏來—六福村
野生動物園—陽明山—故宮—中正紀念堂—國父紀念館。
七天台灣豪華遊 \$2,030
精選行程：一流食宿·超值享受(逢星期六出發)
遍遊台北、陽明山、故宮博物院、中正紀念堂、花蓮、阿爾斯文化村、橫濱公路、達基水庫、台中、彰化、佛光山、高雄、墾丁、澎湖、基隆、桃園、大福村、野柳等名勝風光
七天環島豪華遊 (逢星期六出發) \$2,030
八天環島豪華遊 (逢星期六出發) \$2,130
九天環島豪華遊 (逢星期六出發) \$2,430
四天希爾頓VIP假期 (住雙人房每位) \$1,350
五天台灣逍遙遊 (逢星期五出發) \$1,730
歡迎自持台證參加
歡迎垂詢·簡章備索 七海旅運有限公司
簽證需時·報名從速
香港德輔道中國際大廈1702室5-413081 四線

台北貴賓遊新服務

華僑讀者七海台北希爾頓飯店聯合主辦
更能適應商界需要
台北貴賓遊新服務，由華僑讀者七海台北希爾頓飯店聯合主辦，更能適應商界需要。

本港新聞

被控開不道德場所
兩男判監緩刑罰款
青年與未成年少女行為罰四千
冒認醫生電話調查
色狼誘騙少女姦污
醫治香港經濟病
向港府提三建議
自稱代表會計會蒐集性行為資料
冒認醫生電話調查
色狼誘騙少女姦污
醫治香港經濟病
向港府提三建議
自稱代表會計會蒐集性行為資料

成立本科預科進修三個學院 全日上課學生四百餘人 公開及進修學院學生二千餘人 世界六十餘所大學承認東亞資格 現替澳門電視開辦高級新開課程

張氏謂：東亞大學成立至今尚不足兩年。它雖是東南亞發展最快的一間大學，又是東南亞唯一的三級學院。歷史雖短，但已經經歷了兩個階段。第一年辦三個學院，本科學院提供大學、工商管理及社會科學、三年制的大學課程，預科學院提供相當於中學中大及中七七的學科預備教育。進修學院則於八二年初期，僅提供夜間上課的校外課程。但在第二年即八二年四月，已進入第二個階段，並正式辦公開學院，向社會在職人士提供更多種學位課程。同時進修學院，亦辦開全日上課兩年制電腦及文憑課程。在本科學院方面，亦已把世界六十所知名大學，表示將來畢業生，可以申請進入其研究院深造。全日入學的學生，四百五十名，公開進修學生超過千人，進修學院被班級學生經常維持一千五百人左右。

他又謂：東亞大學，現已進入新的發展里程，當前任務，是為政策機構提供訓練課程，第一間發展為澳門廣濟醫院公開辦高級新聞課程，已圓滿結束。



扶輪社演講。旁為社長陳佐周。（本報攝）

黎敦義馬臨作演講

黎請同學們認清什麼是金石良言什麼是胡說八道
馬臨要同學們放眼世界認識祖國 實際接
觸親身體驗

民政司黎敦義昨在
政司署接見記者，
談到上學生聯會致
函要云：（上略）
「今天是貴會廿五
週年的時間，貴會
很可從末想到，有
些位同學的社會境
況，竟與貴會所設
立的宗旨，大相逕
庭。各位同學，在
校時，曾受過貴會
的訓練，現在社會
上，竟受這種環境
的薰陶，這真是令
人痛心。我們希望
貴會，能設法改善
社會環境，使同學
們，能受良好的教
育，這才是貴會應
盡的責任。」

在不短，而首次週年大會召開的時候，我仍然很年青，正在新界工作，相識在座各位之中，學生在說話時，的確需要小心謹慎。但是在很多地方，確實有這種情形。我可以提出三方面說八道，什麼是智慧，金石良言，引或試驗，用來辨別

從今天起計，二十五年後，各位在年齡方面當然大有增長，而我們都珍視這種權利，但言論自由亦有這一個後盾否？合不合理？第三是可信任讀者？

專上學生聯合會第廿五屆週年大會開幕典禮昨日在浸會學院大專禮堂舉行。圖學聯會代表全體，及各界賓客，均踴躍參加。

會長余國良(左一)、巨龍會蔡錦輝(左二)及中大校長馬臨博士(右一)主持剪綵。

他嗎？
過去的良好表
比已證明合乎邏輯
合題前提的計劃，平

中大校長馮臨
時表示：每一個不
得重視。



身必須和它所處的不同的需要，學配合。一味照抄外國辦法，來處理中國社會的問題，基本



會有種種弊病；學
題也不能例外。
他又說：一個
是進步或墜落，最

輔導教學研討

會屆選出孔慶信爲主席，簡國舜秉坤、冼梓林、陳學文三位校長担任顧問。訂於三月五日（星期六）上午九時，假長沙灣天主教英文中學舉行「國語文科輔導教學研討會」，請教育署諮議視學處中文科督學葉易國琴講有關「中國話文科輔導教學」問題，隨即小組討論。除邀請所有天主教區中學中文科教師參加外，歡迎友校教師蒞場交流意見。參加者請電教區中學中文科部接洽。

學一門技能，終生受用。所以做父母的肯花一大筆錢，要子女學這樣學那樣。

養成一種好習慣，也是終生受用。

往不加以注意，疏忽了對兒女的自幼培養，其實那是既不中不花錢，又容易辦到的。

做事情的幾個要點，可以提高工作效率，從小就可以訓練孩子按事情的輕重緩急排先後做，就可以不要頭痛、脚痛。

得有不緊要的時間，沒有連忙的，先完成先做的，主動。書信內外都收拾得乾乾淨淨，每樣物件放有它一定的地方，拿起來就很簡便，可以節省時間。

當你需要許多成人或人事時，就讓他們七、八個，成人不是找這就是找那，吃驚，就這道他自小就有養成習慣，如吃乾飯。

小兒有了甚麼要交錢，什麼的習慣，不養成。

流水無聲

學門無窮

終生受用。以做父母的肯花一大筆錢，要孩子寄這讀那，學那樣。

養成一種好習慣，也是終生受用。可惜做父母的任

1 本校業已校園優樺，師資優良，為加拿大人所推重。
2 本校位於環境優美的HAMILTON衛星城市，鄰近多倫多。
3 低層畢業生均以優異成績被加拿大著名大學錄取。
4 擁有完善的實驗室，圖書館，電腦室及專人處理完善住宿。
5 前高級教育官MR. CROZIER任校長，紀律，校風嚴明。
6 專人解答升學問題並提供各大學資料，備有幻燈片，歡迎垂詢。
現招收八三年學生及九月份班至13班全日及英專生，歡迎通知以上三學生從速報名。

香港辦事處：香港銅鑼灣高士威道16，22號高威柏2樓F
電話：T. 7954181 9. 79549131 A. M. 9. 00 至 P. M. 5. 00

[illegible]



航空訊

波音發表去年業務報告

總營業額90億美元 飛機訂單一百一十架

【本報訊】波音飛機公司總裁威爾遜，日前發表一九八二年業務報告，該公司去年之總營業額為九億三千三百萬美元，較前年增加百分之二點二。威爾遜表示，波音公司去年之業務表現，主要是由於飛機交付量增加，以及飛機維修業務之增長。波音公司去年共交付飛機一百一十架，其中波音七三七型飛機交付量最大，共交付四十四架。波音公司去年之飛機維修業務，也表現強勁，共完成維修工作一千二百萬小時。威爾遜表示，波音公司對一九八三年之業務前景充滿信心，預計將繼續保持增長勢頭。

金獅宣佈恢復行走

非洲塞拉利昂航線

【本報訊】金獅航空公司，日前宣佈恢復行走非洲塞拉利昂航線。該公司表示，由於塞拉利昂局勢趨於穩定，以及該國政府之邀請，金獅公司決定恢復該航線之飛行。金獅公司表示，該航線之恢復，將有助於促進塞拉利昂之經濟發展，以及加強與該國之聯繫。金獅公司表示，該航線之恢復，將有助於促進塞拉利昂之經濟發展，以及加強與該國之聯繫。

賴治下週駛北非

新力訂下週三啟程

【本報訊】賴治下週將駛往北非，新力訂下週三啟程。賴治表示，此次之行，主要是為了考察北非之航運市場，以及與當地之航運業者進行交流。賴治表示，此次之行，將有助於加強與北非之聯繫，以及促進航運業務之發展。新力表示，此次之行，將有助於加強與北非之聯繫，以及促進航運業務之發展。

海皇自寶島來途中

南華號九日訪南非

【本報訊】海皇自寶島來途中，南華號九日訪南非。海皇表示，此次之行，主要是為了考察南非之航運市場，以及與當地之航運業者進行交流。海皇表示，此次之行，將有助於加強與南非之聯繫，以及促進航運業務之發展。南華號表示，此次之行，將有助於加強與南非之聯繫，以及促進航運業務之發展。

泰國港區經理換將

慶集酒會送舊迎新

【本報訊】泰國港區經理換將，慶集酒會送舊迎新。泰國港區經理表示，此次之換將，主要是為了加強與當地之聯繫，以及促進航運業務之發展。泰國港區經理表示，此次之行，將有助於加強與當地之聯繫，以及促進航運業務之發展。慶集酒會表示，此次之行，將有助於加強與當地之聯繫，以及促進航運業務之發展。

美國海陸聯運擬作新擴展計劃

台中港設貨櫃基地

【本報訊】美國海陸聯運擬作新擴展計劃，台中港設貨櫃基地。美國海陸聯運表示，此次之擴展計劃，主要是為了加強與台中之聯繫，以及促進航運業務之發展。美國海陸聯運表示，此次之行，將有助於加強與台中之聯繫，以及促進航運業務之發展。台中港設貨櫃基地表示，此次之行，將有助於加強與台中之聯繫，以及促進航運業務之發展。

入口船期表

船名	由何處來	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

出口船期表

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

亞洲航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

歐洲航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

澳洲航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

印巴中東航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

今日空郵 (星期六)

往何處	時間
新加坡	上午十時
新加坡	上午十一時
新加坡	下午二時
新加坡	下午四時
新加坡	下午六時

今日平郵

往何處	時間
新加坡	上午十時
新加坡	上午十一時
新加坡	下午二時
新加坡	下午四時
新加坡	下午六時

香港至澳洲貨櫃航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

香港至澳洲貨櫃航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

香港至澳洲貨櫃航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

香港至澳洲貨櫃航線

船名	往何處	日期	公司
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行
福地利	新加坡	五日	利行
東勝	新加坡	五日	利行

股市專欄

做價變動俱甚輕微

全日開做總值只有九千一百零五萬元。恆生指數收市爲八九五點四五，比前日收市指數升七點三七。買賣雙方俱趨觀望，局部二三綫股交投稍增。青洲英坭、中華煤氣、新世界發展、太古地產及永泰等做價提升稍明顯。

有回升，升前水平，收數同升略過八九二·三六，比前日交投較緊，做價均在（無起跌）一兩價價位之狹窄幅度盤旋，收市價暫在一個一八元（註）

[illegible]

橫、做價亦
爲七九四·六一，比前
日收市指數升三·一二
銀指數爲七〇八·七
○，比前日收市指數升
二點多。

新加坡
意)新加坡
股市收市時
股價偏軟，
交投甚為
冷淡。

LION
司，會議議
地爲首的A
銀行界消息

市股躍活

中央路

山之高價住宅，大受銀行支持，發展銀行之投資，實屬銀行之萬幸。由於合夥人，益新及怡和無法，受部分股份，此銀行與國通及，多虧二、五五元，七三三。在遠東交易，所有成交之一百零五，股票中，亦有者有干，四項，下降者只有干，片牛皮及金，已抵與利，有折利，位市，准，股數多，

杜瓊斯平均指數回升二
五而重越八千點關，成交額
至四億股。

吸引投資人士。
但非鐵金屬、
建築、食品及醫
藥則下跌。
茲將是日部
分主要商品之市
場行情表列於左

成交額爲七千八百八十
五而爲八〇一二・六四
圓(無起跌
豐田汽車九
五而爲五八二・六九
圓、松下電
工二二一〇
萬股。

[illegible]

列根總統的顧問費斯坦說「復甦迫在眉	日市升	212270156	◆◆◆◆◆◆◆◆	金融四六點
-------------------	-----	-----------	----------	-------

[illegible]

英國政府
士：長期的
金融時
銀公地工倉酒投航坊
行川建金瑞店資業復
產商

送

大凡印書
四七錄

味如鷄肋難生食慾



市有言：窮則無聊，食之無味，棄之可惜。在

另一方面，有句老話（俗）：『會在一碗米突然飽死餓脾』。炒旺大市，買來一擔的紅藍，因貪食而陳腐空倉，藏諸好與願好，一派泥初起四邊找掉，與元字旁近，可能像這二月廿八（農曆癸巳）二月三十，或者三月十、由可見，因誤生疏而有損開財時的日子。

[illegible]

(跌貳元) 窩屏設計廳先是窩屏高
領指數二一三〇份低層別墅，但鑑於目
(跌貳元九) 前地產市道，低層別墅
指數九三〇銷路如何將很難估計。

M—三·九〇元跌點二〇)，WMC—
七八元(跌點三二)，

基本金屬正升回落
率。較預定
%低很多，
價上漲率將

[illegible]

成協議，賣地及
夥人擬將本來
比例平分，至及
其他合夥人信和、華懋
行、地產、建築材料、
調的成交

陸豐 上出實價

交通運輸及零售業等

台漲幅暫

灣將氏無

出售北海石油後

協議將會存數週

分之二一撥稅及

及華地則合共增加至百多萬元之利息

分之三十一點七，而該地仍佔該發展計劃最大

增幅。

還私人手中，把大規模的海藻業一半以上的股權

澳洲股市
低跌仍衆
價分五甦

(台北訊)經濟部

(雪梨二月四日電)
物價指導會報剛執行秘密陳明威表示，去年全
雪利股市普遍下跌。

府將英國聯合海
中價值二千二百
(三千四百萬美
股票，以每股定
二英鎊的價格

WORLD INTERVIEW

將祇擁有低過百分之十的股權。

這是首相戴卓爾夫人與各公司之長行

買賣雙方均不欲市況

二月四日香港股市交投仍屬淡靜，成價只略過九千萬元。指數雖見回升，惟是市勢依然未穩。以昨日各員交與之交交商兄，只最少員發

馬金生第一次出國，亦將金生第一次出國，以來的，工黨政府，經濟政策，逐漸，此種情況，堪稱是牛皮癬，雖然，有認為由於沒有新的刺激因素，致形成大規模牛皮現象。事實上，工黨曾有刺激的消

四點六，以六年高紀錄。

市而產生變化。

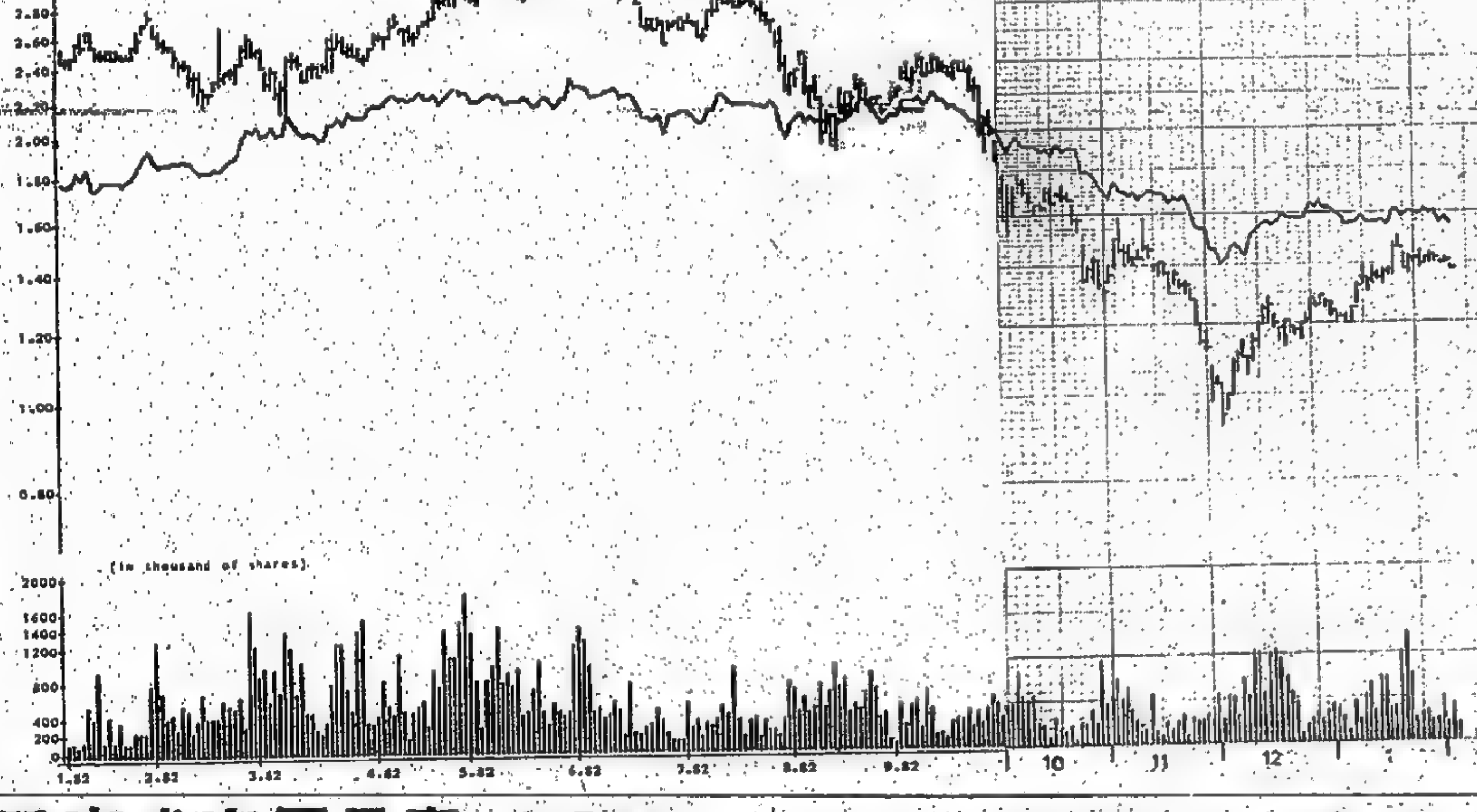
目前大市之牛皮，似是有所等待。然則等待是何所指，基本的目的是等待本港前途問題及經濟

大市之轉趨牛皮，很明顯的買賣雙方均不希望大市之低湧再起，另一方面，亦可能是盤局氣氛已將至，處於當關的另，金銀亦人心觀望，以待短期之約廿五便

年日將至，處於當節之勢，益添人心觀望，以待新年過後而作決定，是以爲促使大市牛皮之因素，總括而言，大市演變之現時階段，倘使本港前途問題及經濟前途，悉有向好的明頭，大市才會

4.00
3.80
3.60
3.40

有力的擁護。否則，對廣州市乃至整個省，都是不利的。



萬，仍未作出改辦。

條件稍作修改至一元水平，但機會並不很大，因此目前看來，有太大損失。支持住在二元二角。在此水平考慮入市較有利。

12

The graph illustrates the relationship between the labor force and the unemployment rate over a 20-year period. The x-axis, labeled 'Number of people in the labor force (in millions)', ranges from 10 to 35. The y-axis, labeled 'Unemployment rate (in percent)', ranges from 0 to 10. The data points show a general upward trend, with the unemployment rate increasing from approximately 4.5% in 1960 to a peak of about 9.5% in 1975, before declining to around 7.5% in 1980. The labor force itself grows from about 15 million in 1960 to nearly 35 million in 1980.

8.82

Share price (in thousand of shares)

10
8
6
4
2
0

1982 1983 1984 1985 1986 1987

[illegible]

香港會成交：20,660,000元	遠東會成交：37,640,000元	(四)工商企業類										明輝證券	(七)酒店旅遊									
金銀會成交：32,670,000元	九龍會成交：80,000元	聯合企業 6.10 6.10 6.10 6.10										李德地產	凱聯酒店 2.075 2.10 2.025 2.035 2.10									
四會成交總額：91,050,000元												德士蘭(暫停牌)	凱華酒店 0.87 0.90 0.87 0.90									
恒生指數：935.45升7.37 遠東指數：4289.36升38.88												佳寧集團(暫停牌)	御港企業 35.00 35.50 35.00 35.00 35.50									
恆生指數：794.51升3.12 銀指數：708.70升7.32 金銀指數：752.87升4.07												第一太平洋實業 7.30 7.35 7.20 7.25 7.25	大酒店 24.60 24.60 24.60 24.60									
名 開市價 最高價 最低價 收市價 收市價 收市價												周生生	美華華酒店 39.00 39.00 39.00 39.00 39.00									
(一)銀行及財務類												莊士集團 1.08 1.12 1.07 1.10 1.10 1.10	美華酒店 1.70 1.70 1.70 1.70									
渣打銀行 27.00 27.30 26.80 27.00 26.80 27.00												和裕實地 11.80 12.00 11.70 11.80 11.80 11.90	富豪酒店 0.44 0.45 0.43 0.45 0.45 0.45									
太平財務 1.34 1.35 1.33 1.35 1.35												志正置業 0.90 0.90 0.90 0.90	夏香果酒									
上海銀行 50.00 50.00 49.75 50.00 50.00 50.00												怡和 13.80 13.90 13.70 13.80 13.90 13.90	蜜酒地產(除息) 0.82 0.82 0.80 0.82 0.80									
華僑銀行 8.35 8.40 8.30 8.40 8.35 8.35												利豐										
南洋銀行 4.00 4.00 4.00 4.00 4.00												泰興興 2.075 2.075 2.075 2.075										
華匯銀行 1.88 1.90 1.88 1.88 1.88 1.90												惠康A 6.80 6.80 6.70 6.70										
信託銀行 4.15 4.15 4.125 4.15 4.125 4.15												新世界投資 0.46 0.46 0.44 0.46 0.46 0.455										
由區證券 0.21 0.215 0.21 0.21 0.215 0.215												太古洋行A 10.70 11.00 10.50 10.90 10.90 10.80										
公共財務												瑞興公司 1.45 1.45 1.45 1.45										
滙豐銀行 6.05 6.15 6.05 6.15 6.10 6.15												先施公司 28.00 28.00 28.00 28.00										
荷蘭銀行 39.00 39.75 39.00 39.50 39.50 39.50												廣德隆A 3.35 3.40 3.35 3.375 3.375 3.375										
荷蘭銀行 2.30 2.325 2.225 2.25 2.225 2.225												永安公司 1.55 1.55 1.52 1.52										
荷蘭銀行 2.10 2.15 2.10 2.10 2.125 2.15												永安集團 3.00 3.00 3.00 3.00										
和豐洋行 8.70 8.70 8.70 8.70 8.70												仁孚 1.21 1.21 1.19 1.19										
寶通保險 3.40 3.475 3.375 3.45 3.45 3.425												(五)地產建築類										
(二)債券類												亞細亞 0.34 0.34 0.34 0.34										
恒發券9.25%												百勝順 0.105 0.105 0.105 0.105 0.105 0.105										
登聯股票證 4.90 4.90 4.85 4.90 4.90												世紀城市 1.00 1.00 1.00 1.00										
會商券7.75% 71.5% 71.5% 71.5% 71.5%												長江實業 7.95 8.10 7.95 8.05 8.05 8.05										
合股股票證												莊士蘭A 0.23 0.23 0.23 0.23										
中債券8% 70.0% 70.0% 70.0% 70.0%												益大投資(暫停牌)										
地產股票證86 6.00 6.10 5.85 6.00 6.00 6.10												遠東發展(除息) 0.66 0.66 0.65 0.65 0.66 0.65										
和豐股票證92 1.33 1.35 1.33 1.34 1.34												第一城市 2.80 2.825 2.80 2.825 2.825										
(三)公用事業類												金山地產 1.06 1.08 1.05 1.06 1.06 1.06										
怡和電力 13.70 13.70 13.60 13.70 13.60 13.60												嘉年地產 0.72 0.72 0.70 0.70 0.71 0.70										
華比士 6.70 6.70 6.65 6.70 6.70												寶實地產 2.60 2.65 2.60 2.625 2.65 2.65										
港陸道 11.20 11.30 11.20 11.20 11.20 11.30												匯隆 1.90 1.90 1.90 1.90										
怡和公司 4.925 4.925 4.875 4.925 4.925 4.90												夏利安 1.17 1.19 1.17 1.19 1.18 1.18										
新嘉坡 32.25 33.00 32.00 32.75 33.00 33.00												匯隆美華 4.05 4.125 4.05 4.10 4.10 4.10										
電話公司 30.00 30.25 30.00 30.00 30.25 30.00												德成行 4.45 4.45 4.45 4.45										
和記小輪 2.625 2.65 2.50 2.625 2.65 2.55												置地公司 2.05 2.10 2.05 2.10 2.10 2.10										
羅巴士 6.75 6.75 6.60 6.80 6.75 6.70												信託A 1.03 1.04 1.03 1.03 1.03 1.03										
												新昌集團 0.345 0.35 0.345 0.345										
												新昌地產 0.63 0.64 0.63 0.64 0.63 0.63										
												怡和實業 0.405 0.415 0.40 0.41 0.41 0.41										
												國際城市										
												中華造船 0.85 0.86 0.85 0.86										
												聯隆祥(暫停牌)										
												九龍會 2.975 3.00 2.85 3.00 3.00 3.00										
												萬邦航業										
												海邦發展										
												利方實業 2.225 2.25 2.20 2.225 2.25 2.20										
												安全會合										
												華光實業 2.025 2.05 2.00 2.025 2.00 2.00										
												會德豐船務A										
												遠東國產 1.40 1.41 1.39 1.41 1.41 1.41										
												廣德順通 0.34 0.34 0.32 0.34 0.32										
												利隆祥										
												菲立斯礦 0.1275 0.1275 0.125 0.1275 0.1275 0.1275										
												生力啤酒 6.25 6.25 6.20 6.25 6.25 6.25										
												郭氏										
												義邦美										
												星島報業										
												利華早報										
												廣光實業(除息)										
												紅寶石發展										
												宋加利藥										
												人頭房 4.70 4.75 4.70 4.75										

娛樂圈

世紀停頓製作，創作組自動解散

邱剛健發起組公司

方令正執導創業作

當值上停牌事件發生後，邱剛健、秦天南、方令正三人想自組公司，但余允抗和劉鎮偉則要求共同進退，於是...

自從劉鎮偉與邱剛健的製作公司，因「世紀停頓」事件而自動解散後，邱剛健、秦天南、方令正三人，就心不甘、氣不忿地，在「世紀停頓」事件發生後，邱剛健、秦天南、方令正三人，就心不甘、氣不忿地，在「世紀停頓」事件發生後，邱剛健、秦天南、方令正三人，就心不甘、氣不忿地...

港台十大中文金曲

大牌落選者眾

文及鄭少秋。他們是許冠傑、鄧麗君、林子祥、羅大佑、鄭少秋...



港台電視部購置儀器

加強綜合性節目

英、張明敏、陳露露、鄭少秋、羅大佑、鄭少秋、羅大佑、鄭少秋、羅大佑...

金龍聘南紅為正印

與吳千峯演出粵劇

合拍老道還有新泉、尤聲普、阮兆輝、尹飛燕、何惠玲、李麗珍、吳美蓮、阮兆輝...



陳百強有心歌迷贈予水果一籃

陳百強有心歌迷贈予水果一籃。陳百強有心歌迷贈予水果一籃...



羅朱利亞出身舞台

會三獲東尼獎提名

羅朱利亞出身舞台。羅朱利亞出身舞台，會三獲東尼獎提名...

馬敏兒送母親

入院檢查病源

馬敏兒送母親入院檢查病源。馬敏兒送母親入院檢查病源...



父師為佳唐視陞冬爾

閑神定氣却導執次

父師為佳唐視陞冬爾。父師為佳唐視陞冬爾，閑神定氣却導執次...

吳君麗看好汪明荃

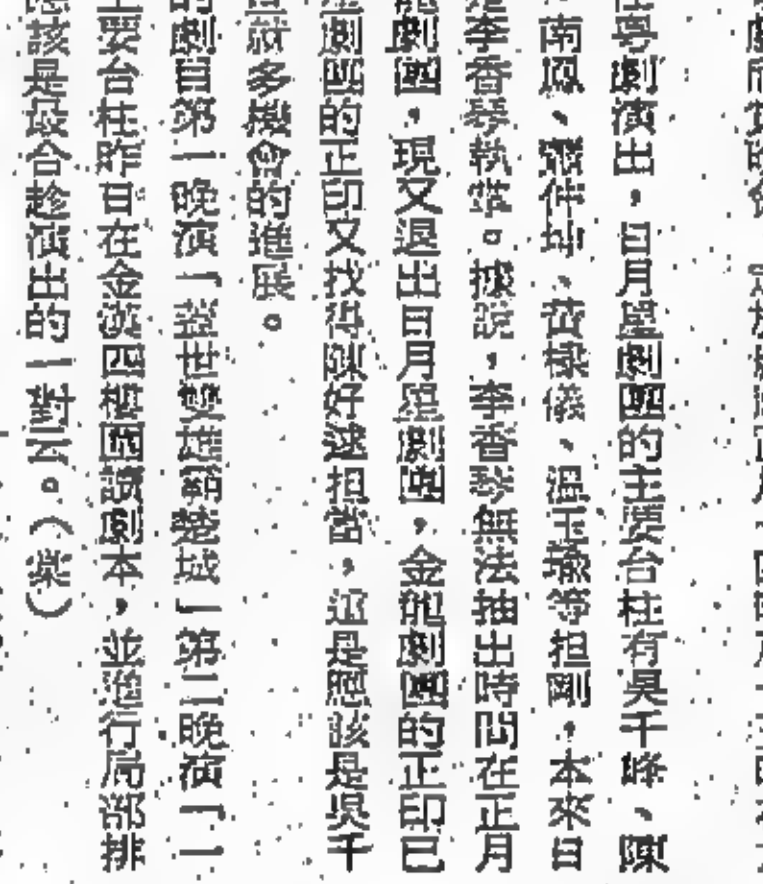
和林家聲合演粵劇

吳君麗看好汪明荃。吳君麗看好汪明荃，和林家聲合演粵劇...



愛蓮昆演「小安妮」

愛蓮昆演「小安妮」。愛蓮昆演「小安妮」...



芝麻街老友記

新春來港演出

芝麻街老友記。芝麻街老友記，新春來港演出...



家庭為重事業為輕

家庭為重事業為輕。家庭為重事業為輕...



廖安麗怕銀紙貶值

想趁樓價低來置業

廖安麗怕銀紙貶值。廖安麗怕銀紙貶值，想趁樓價低來置業...



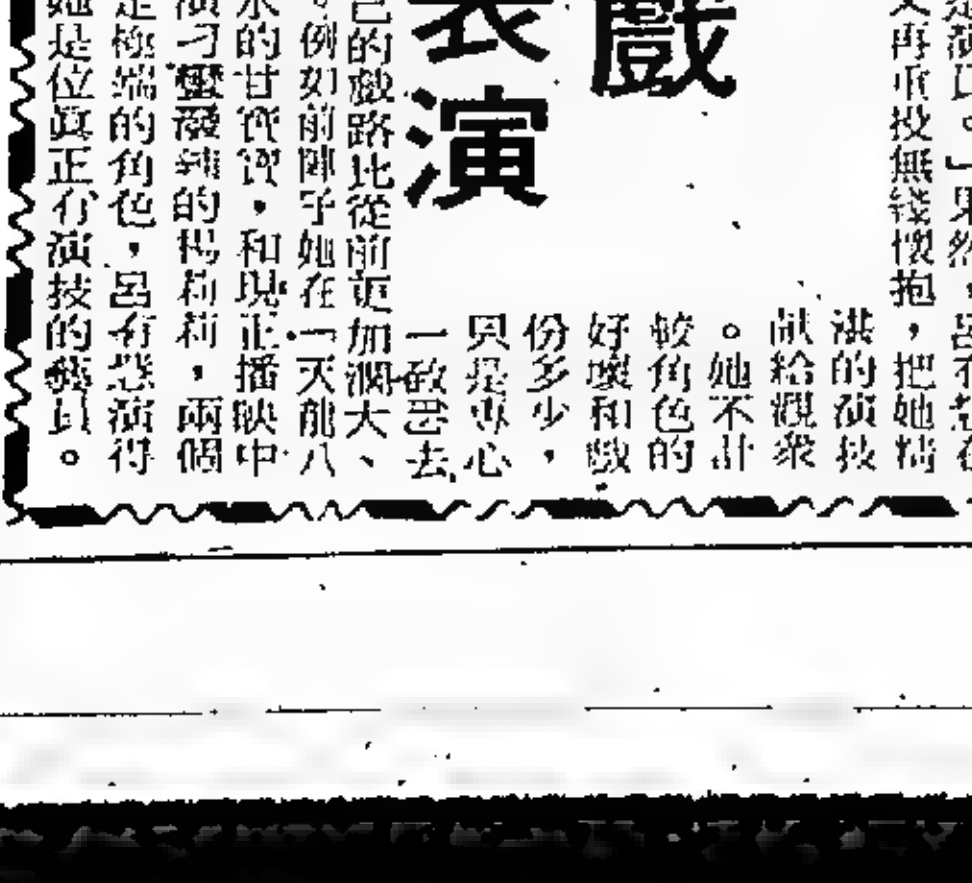
國際電影節

國際電影節。國際電影節...



映「自由之道」

映「自由之道」。映「自由之道」...



攝影圖



第七〇四期
汪石羊主編

袖珍小型攝影機的新趨勢

輕巧運動距離 老少咸宜

對於攝影愛好者來說，袖珍小型攝影機，又是一個新寵兒。它不僅輕巧，而且運動距離廣，老少咸宜。在過去，攝影機多為大型，笨重，攜帶不便。現在，隨著科技的進步，袖珍小型攝影機應運而生。它們體積小巧，攜帶方便，且操作簡單，適合各年齡層的人使用。此外，它們還具備多種拍攝功能，如自動對焦、自動曝光等，使得攝影變得更加輕鬆。目前，市場上已有許多品牌推出類似的產品，競爭激烈。未來，隨著技術的不斷發展，袖珍小型攝影機將會有更多的突破和創新。

袖珍小型攝影機，又是一個新寵兒。它不僅輕巧，而且運動距離廣，老少咸宜。在過去，攝影機多為大型，笨重，攜帶不便。現在，隨著科技的進步，袖珍小型攝影機應運而生。它們體積小巧，攜帶方便，且操作簡單，適合各年齡層的人使用。此外，它們還具備多種拍攝功能，如自動對焦、自動曝光等，使得攝影變得更加輕鬆。目前，市場上已有許多品牌推出類似的產品，競爭激烈。未來，隨著技術的不斷發展，袖珍小型攝影機將會有更多的突破和創新。

風靜窗前榆葉閑

雨餘牆角苔苔斑

從平凡中看到不平凡

雨後，風靜了，窗前那株榆葉閑靜地垂著。牆角，苔苔斑斑，在雨水的洗滌下，顯得格外清新。這一切，看似平凡，卻蘊含著不平凡的美。在繁忙的都市生活中，我們往往忽略了身邊這些細微的美好。其實，只要我們放慢腳步，用心觀察，就能發現生活中的點點滴滴都充滿了生機與活力。這片苔苔，這片榆葉，它們在默默見證著時間的流逝，也見證著大自然的奧妙。

雨後，風靜了，窗前那株榆葉閑靜地垂著。牆角，苔苔斑斑，在雨水的洗滌下，顯得格外清新。這一切，看似平凡，卻蘊含著不平凡的美。在繁忙的都市生活中，我們往往忽略了身邊這些細微的美好。其實，只要我們放慢腳步，用心觀察，就能發現生活中的點點滴滴都充滿了生機與活力。這片苔苔，這片榆葉，它們在默默見證著時間的流逝，也見證著大自然的奧妙。

新春戲筆贈春聯

黑房通用

新春佳節，喜氣洋洋。為了增添節日的喜慶氣氛，本報特別推出「新春戲筆贈春聯」活動。歡迎廣大讀者踴躍參加，發揮才情，為新春增添一抹亮色。活動內容豐富，包括對聯徵集、評選及贈送等。希望通過此項活動，能激發大家的創作熱情，共同營造歡樂祥和的新春氛圍。

羅蘇民攝影學院

沙龍攝影獎

羅蘇民攝影學院為推廣攝影藝術，特舉辦「沙龍攝影獎」比賽。旨在發掘攝影愛好者的創作潛能，提高攝影水平。比賽設有多個組別，歡迎不同年齡、不同攝影愛好程度的讀者參加。評選過程公正透明，獲獎作品將在學院內展出。這不僅是一個展示自我的平台，也是學習交流的好機會。

中華會員比賽

九龍會全年成績

中華會員比賽是攝影愛好者展示才華的重要舞臺。本屆比賽吸引了眾多會員參加，競爭激烈。為了表彰在全年比賽中表現優異的會員，本報特別彙編了「九龍會全年成績」專刊。這不僅是對獲獎會員的肯定，也是對全體會員的鼓勵。希望會員們能繼續努力，不斷提高攝影技術，為攝影藝術事業做出更大的貢獻。

中青會名師班

開始接受申請

中青會名師班為培養青年攝影人才，特開設名師班。該班邀請了多位攝影界資深專家擔任導師，傳授專業攝影知識與技巧。課程內容涵蓋攝影理論、實踐操作、作品評析等各個方面。名師班已開始接受申請，歡迎有志於攝影的青年踴躍報名。這將是一個難得的學習機會，也是提升攝影水平的絕佳途徑。

美國及瑞典沙龍

香港影友又揚名

美國及瑞典沙龍攝影展在香港舉行，吸引了眾多攝影愛好者參加。此次展覽展示了來自美國和瑞典的優秀攝影作品，內容豐富，風格多樣。香港影友在展覽中表現出色，作品多次獲獎，再次揚名國際攝影舞台。這不僅是對香港攝影愛好者實力的肯定，也是對中國攝影事業發展的鼓舞。希望廣大影友能繼續努力，為中國攝影事業做出更大的貢獻。

黃大仙文教會辦

愛心攝影比賽

黃大仙文教會為弘揚佛教文化，促進社會和諧，特舉辦「愛心攝影比賽」。旨在通過攝影藝術，傳遞愛心，弘揚正氣。比賽主題為「弘揚佛教文化，弘揚愛心」，歡迎廣大信眾及社會人士參加。評選過程公正透明，獲獎作品將在文教會內展出。這不僅是一個展示自我的平台，也是弘揚佛教文化的好機會。

九龍會全年成績

一月份各組別

九龍會全年成績彙編，一月份各組別成績如下：

組別	第一名	第二名	第三名
青年組	張國強	李國強	王國強
中年組	陳國強	周國強	吳國強
老年組	趙國強	孫國強	黃國強

教育署成人教育

康樂中心攝影組

教育署成人教育康樂中心攝影組為推廣攝影藝術，特舉辦攝影班。該班旨在提高成人攝影愛好者的技術水平，豐富他們的課餘生活。課程內容包括攝影理論、實踐操作、作品評析等。歡迎有興趣的成人踴躍報名。這將是一個難得的學習機會，也是提升攝影水平的絕佳途徑。

華僑文化

名門之後轉益多師

女詩詞書畫篆刻家

何康德舉行國畫展

本月十六日起在藝術中心展六天

何康德女士，名門之後，轉益多師，在詩詞、書畫、篆刻等領域均有卓越成就。她此次在藝術中心舉辦國畫展，展示了其精湛的繪畫技藝和深厚的藝術功底。展覽內容豐富，包括山水、花鳥、人物等多種題材。歡迎廣大市民踴躍參觀，感受國畫藝術的魅力。

道會善慶洞

首長歲晚分訪老人院

道會善慶洞為弘揚孝道，促進社會和諧，特舉辦「首長歲晚分訪老人院」活動。旨在慰問老人，送去節日祝福。活動內容包括分發物資、慰問老人等。歡迎各界人士踴躍參加。這不僅是一個展示自我的平台，也是弘揚孝道的好機會。

家庭計劃指導會

贈文化機構揮春

家庭計劃指導會為推廣家庭計劃，特舉辦「贈文化機構揮春」活動。旨在通過贈送揮春，弘揚傳統文化，促進家庭和諧。活動內容包括贈送揮春、宣傳家庭計劃等。歡迎有興趣的文化機構踴躍參加。這將是一個難得的學習機會，也是提升攝影水平的絕佳途徑。

瑞士所見

（安東尼華澤作）

瑞士所見，風景如畫。這幅作品展示了瑞士的自然美景，給人以美的享受。歡迎踴躍參觀。

港台今晚與明朝

播出「空中結緣」

港台今晚與明朝節目，播出「空中結緣」單元。旨在通過空中結緣，促進社會和諧，弘揚正氣。歡迎廣大市民踴躍參加。這不僅是一個展示自我的平台，也是弘揚孝道的好機會。

博雅藝術公司

九龍加連威老道十八號

博雅藝術公司為推廣藝術，特舉辦「九龍加連威老道十八號」展覽。旨在展示藝術家的創作成果，弘揚藝術文化。歡迎廣大市民踴躍參觀。這將是一個難得的學習機會，也是提升攝影水平的絕佳途徑。

Vivitar

選用威達 眼界遠大

Vivitar 威達相機，選用威達，眼界遠大。歡迎踴躍參觀。

博雅藝術公司 九龍加連威老道十八號

博雅藝術公司 九龍加連威老道十八號

博雅藝術公司 九龍加連威老道十八號

博雅藝術公司 九龍加連威老道十八號

本港新聞

廣告推廣費用 去年逾八億元

比八一年增加二至三成

廣告客戶協會年會下月舉行

【本報訊】香港廣告客戶協會主席李國章表示，去年全港廣告推廣費用總額達八億零九百萬元，較一九八一年增加二至三成。他並表示，廣告客戶協會將於下月舉行年會，屆時將有超過一百名會員參加。

各界籌款青年節 定期三月廿九舉行

【本報訊】香港各界籌款青年節委員會，定於三月廿九日（星期日）下午二時，在維多利亞公園舉行青年節籌款活動。屆時將有各種遊藝表演及義賣活動，所得款項將撥作青年服務之用。

三月月中旬訪港 介紹投資途徑

【本報訊】美國六十六城市工商代表團，將於三月中旬訪問香港，向港商介紹投資途徑。代表團成員包括各城市市長及工商界領袖，他們將與港商會面，商討合作機會。

本港僅有一間中心 照顧失明弱智兒童

服務急需擴充，增加學額宿舍

採取個別輔導，聘請教師困難

【本報訊】香港失明弱智兒童服務中心，目前僅有一間中心，服務範圍有限。中心負責人表示，由於服務對象增加，中心急需擴充服務，包括增加學額及宿舍。此外，聘請專業教師進行個別輔導，亦是一項困難。

市民新春旅遊返港 勿攜帶受保護動物

【本報訊】香港政府提醒市民，在春節期間旅遊返港時，切勿攜帶受保護動物。根據《保護動物條例》，攜帶受保護動物入境屬違法行為，市民應遵守相關規定，以免受罰。

農曆新年假期內 海運處辦公時間

【本報訊】海運處公佈農曆新年假期內之辦公時間。假期期間，海運處將縮短辦公時間，部分服務將暫停。市民如有需要，請留意相關公告。

香港第一台 三幅地招標

【本報訊】香港政府將於下月招標三幅地，包括位於新界及市區之土地。有意投標者，請向地政處索取投標表格及資料。

商業第一台 商業第二台

【本報訊】商業第一台及商業第二台將於下月推出新節目。商業第一台將增加財經新聞及市場分析節目，而商業第二台則將推出更多商業資訊節目。

無線電視 亞洲電視

【本報訊】無線電視及亞洲電視將於下月推出新節目。無線電視將增加綜藝及資訊節目，而亞洲電視則將推出更多本地製作節目。

無綫明珠台 兒童玩具室受歡迎

【本報訊】無綫明珠台之兒童玩具室，自開辦以來深受家長及兒童歡迎。該室提供多種玩具及遊戲，為兒童提供一個健康之娛樂場所。

東頭辦事處已與護衛公司交涉 停車場管理不完善

【本報訊】東頭辦事處已與護衛公司交涉，指其停車場管理不完善。辦事處表示，護衛公司在停車場之保安及清潔工作表現欠佳，要求該公司改善管理。

市區屋邨巡邏

【本報訊】市區屋邨巡邏隊將於下月增加巡邏次數。巡邏隊表示，由於近期市區屋邨治安情況良好，決定增加巡邏次數，以維持良好治安。

今樂府

香港第一台

【本報訊】香港第一台將於下月推出新節目。該台將增加綜藝及資訊節目，為觀眾提供更多元化之選擇。

商業第一台

【本報訊】商業第一台將於下月推出新節目。該台將增加財經新聞及市場分析節目，為觀眾提供更多商業資訊。

無線電視

【本報訊】無線電視將於下月推出新節目。該台將增加綜藝及資訊節目，為觀眾提供更多元化之選擇。

亞洲電視

【本報訊】亞洲電視將於下月推出新節目。該台將增加本地製作節目，為觀眾提供更多本地資訊。

無綫明珠台

【本報訊】無綫明珠台將於下月推出新節目。該台將增加兒童及青少年節目，為不同年齡層之觀眾提供更多選擇。

兒童玩具室受歡迎

【本報訊】兒童玩具室自開辦以來深受家長及兒童歡迎。該室提供多種玩具及遊戲，為兒童提供一個健康之娛樂場所。

東頭辦事處已與護衛公司交涉

【本報訊】東頭辦事處已與護衛公司交涉，指其停車場管理不完善。辦事處表示，護衛公司在停車場之保安及清潔工作表現欠佳，要求該公司改善管理。

市區屋邨巡邏

【本報訊】市區屋邨巡邏隊將於下月增加巡邏次數。巡邏隊表示，由於近期市區屋邨治安情況良好，決定增加巡邏次數，以維持良好治安。

新春度假營

【本報訊】新春度假營將於下月舉行。該營為青少年提供一個健康之娛樂場所，並設有各種遊藝活動。

元朗鄉鎮發展

【本報訊】元朗鄉鎮發展局將於下月推出新計劃。該計劃旨在改善鄉鎮之交通及設施，促進鄉鎮之發展。

地產商以低價落標

【本報訊】地產商以低價落標，引起政府關注。政府表示，將加強對地產市場之監管，以確保公平競爭。

元朗鄉鎮發展

【本報訊】元朗鄉鎮發展局將於下月推出新計劃。該計劃旨在改善鄉鎮之交通及設施，促進鄉鎮之發展。

請長期訂閱華僑日報

訂閱電話 5-491181

請就近向
報販訂閱
無任歡迎
彩色華僑
新穎雜誌
多采多姿
柯式印刷
禮拜出版
隨報附送
不另收費

歷史悠久
新聞翔實
專刊豐富
包羅萬有
經濟報導
全僑稱許

基督教主日崇拜時間表

[illegible]

天主教堂彌撒時間

[illegible]

1983
中學會考試題預習專欄

經濟及公共事務
明德出版社 王啓光 提供資料
陳勵德

ECONOMIC AND PUBLIC AFFAIRS (20)

E.K. Wong & L.T. Chan

MIL & DALE PRESS LTD.

Some Government Departments dealing with major community services

- Housing Department**
Advised by:
The Housing Authority
Responsibilities:
It acts as an executive arm of the Housing Authority in:
1. building and managing public housing estates;
2. dealing with temporary housing, squatter control and clearance; and
3. advising the government on housing policy.
Department Head:
Director of Housing
Organisation:
1. Line Branches:
a. Construction
b. Estate Management
c. Operations
2. Staff Divisions

- Education Department**
Advised by:
The Board of Education
Responsibilities:
It takes care of kindergartens, primary education, secondary education, post-secondary and university education, adult education, technical education, and all matters relating to education in Hong Kong.
Department Head:
Director of Education
Organisation:
It comprises of School Divisions, Special Education Section, Adult Education Section, Advisory Inspectorate, Music Section, Physical Education Section, and Overseas Students and Scholarships Section.
- Social Welfare Department**
Advised by:
The Social Welfare Advisory Committee
Responsibilities:
General Implementing

- government policies on social security and welfare programmes
- Development of social responsibility and community building;
 - Provision of wide range of services designed to help individual families and their members;
 - Provision of services for the disabled;
 - Operation of probation service, correctional institutions for young offenders and services for the court; and
 - Administering the public assistance and other social security schemes.
- Department Head:
Director of Social Welfare
Organisation:
It has five divisions:
1. Group and Community Work Division
2. Family Services Division
3. Rehabilitation Division
4. Probation and Corrections Division

- Social Security Division**
Advised by:
The Medical Development Advisory Committee
Responsibilities:
1. Provision of medical and health services through hospitals and clinics; and
2. Maintaining facilities covering family health, school health, industrial health and the control of communicable diseases.
Department Head:
Director of Medical and Health
Organisation:
1. Regional Hospitals and Clinics
2. Family Health Service
3. School Medical Service
4. Mental Health Service
5. Industrial Health Service
6. Dental Service
7. Port Health Service
- Question for Revision
1. What should the (a)

- Government, (5) School (c) family, and (d) citizen do to prevent crime in Hong Kong?
- Answer:
- The Government
(i) In education, the government should provide equal opportunity for all young people to receive education, intensify moral and social education in schools, and balance the development of curriculum and extra-curricular activities in schools.
(ii) In public housing, the government should with adequate space to avoid overcrowdedness which is the source of tension, violence, and immoral behaviour
(iii) In maintaining law and order, the government should minimize loopholes in legislation to ensure justice of law, strengthen the police force to control gambling, narcotics, and tried activities, and enforce the work of ICAC to deter corruption, existence in private and public sectors. Moreover, heavier punishment is desirable.
(iv) In social welfare, the government should improve the assistance scheme for the aged and

- unemployed, provide more recreational services, and set up more corrective institutions.
(v) In communication, the government should set stricter censorship over the contents of mass media such as radios, televisions and newspapers.
- School
To the prevention of crime, schools should place emphasis on students discipline, give proper counselling to problem students, promote relationship between school and parents, and improve curriculum in balance with extra-curricular activities.
 - Family
Parents should give proper care, motivation and guidance to their children, understand their needs and problems, emphasize moral training, and teach them the proper way of spending leisure time.
 - Citizen
To prevent crime, a citizen should co-operate with the police by reporting crimes immediately, acting as a witness when required, and bearing a sense of civic responsibility and self-discipline.

1983
中學會考試題預習專欄

化學 (二十)
明德出版社朱宏林 提供資料

CHEMISTRY (20)



Reginald W. Chu

MIL & DALE PRESS LTD.

Solution to Q. 31

- Gas X is nitrogen.
- (1) Y is copper and Z is magnesium nitride.
(2) $2\text{NH}_3 + 3\text{CuO} \rightarrow \text{N}_2 + 3\text{Cu} + 3\text{H}_2\text{O}$
 $\text{N}_2 + 3\text{Mg} \rightarrow \text{Mg}_3\text{N}_2$
- The concentrated sulphuric acid is used to dry the gas X and to react with any unreacted ammonia gas.
- (1) P is magnesium oxide.
Q is ammonia gas.
(2) $\text{Mg}_3\text{N}_2 + 6\text{H}_2\text{O} \rightarrow 3\text{Mg}(\text{OH})_2 + 2\text{NH}_3$
- $\text{M}(\text{Mg}_3\text{N}_2) = 24 \text{ g mol}^{-1}$
 $\text{M}(\text{Mg}_3\text{N}_2) = 100 \text{ g mol}^{-1}$
According to the equation below:
 $3\text{Mg} + \text{N}_2 \rightarrow \text{Mg}_3\text{N}_2$
3 mol 1 mol
i.e. (3x24)g 100g
1.54 g 2 g
Mass of Mg_3N_2 obtained
 $= 100 \times \frac{1.54}{3 \times 24}$
 $= 2.14 \text{ g}$
- $\text{M}(\text{Mg}(\text{OH})_2) = 58 \text{ g mol}^{-1}$
According to the equation below:
 $\text{Mg}_3\text{N}_2 + 6\text{H}_2\text{O} \rightarrow 3\text{Mg}(\text{OH})_2 + 2\text{NH}_3$
1 mol 3 mol 2 mol
i.e. (3x24)g 22.4 dm³ at s.t.p.
2.14 g ? g ? dm³

- Mass of $\text{Mg}(\text{OH})_2$ formed.
 $= (3 \times 58) \times \frac{2.14}{100}$
 $= 3.48 \text{ g}$
 - Vol of NH_3
 $= 22.4 \times \frac{2.14}{100}$
 $= 0.896 \text{ dm}^3$
 - Air consists of nitrogen. When magnesium burns in air, it forms, in addition to the magnesium oxide, also the magnesium nitride reacting with water, gives off the alkaline gas ammonia.
 - (1) Copper(II) oxide would remain unchanged when heated in a current of air. When carbon powder is heated in air, it would combine with the oxygen in air to give carbon dioxide. This gas can be identified with some limewater as it could turn the limewater milky.
 $\text{C} + \text{O}_2 \rightarrow \text{CO}_2$
 $\text{CO}_2 + \text{Ca}(\text{OH})_2 \rightarrow \text{CaCO}_3 \downarrow + \text{H}_2\text{O}$
 - (2) Carbon would not have any apparent reaction with hot dilute hydrochloric acid. When copper(II) oxide is heated with dilute hydrochloric acid, a pale blue solution of copper(II) chloride would be obtained.
 $\text{CuO} + 2\text{HCl} \rightarrow \text{CuCl}_2 + \text{H}_2\text{O}$
- Solution to Q. 32
- (1) X
(2) Z
(3) T
(4) Z
 - The formula is X_3Y .
 - (1) Ionic (electrovalent) bond is present in P and the

- covalent bond in Q.
- The electronic structure of P is:
- 
- The electronic structure of Q is:
- 
- Q has a lower melting point. P consists of molecules held together by the electrostatic force while Q consists of molecules held together by the weak van der Waals force only. So to melt P requires much more energy than to melt Q.
 - P would conduct electricity because it consists of ions which become mobile in liquid state, whereas Q consists of covalent molecules which do not conduct electricity even in liquid state.
 - The atoms in X are held together by fairly strong metallic bond while Y consists of molecules held together by weak

- van der Waals force. So, more energy is required to melt X which thus has a higher melting point.
- Elements in the same group of the Periodic Table have the same number of electrons in the outermost (or valence) shell of their atoms. As the chemical properties of an element are mainly determined by an electrons in the outermost shell, so, the elements in the same group often have similar chemical behaviour.
 - Ammonia combine with hydrogen chloride to form an ionic compound, ammonium chloride. This substance is thus soluble in water but insoluble in covalent solvents such as methylbenzene.
 - Pure water has a pH of 7. When hydrogen chloride dissolves in water it ionizes to give hydronium ions (H_3O^+) which is responsible for the acidity. As a consequence, the pH decreases from 7 to a smaller value, indicating an increase in acidity.
 $\text{HCl}(\text{aq}) + \text{H}_2\text{O} \rightarrow \text{H}_3\text{O}^+ + \text{Cl}^-$
 - Ethane is a saturated hydrocarbon, i.e., in ethane all the C-C and C-H bonds are single covalent bonds. However, in ethene, there is a carbon-carbon double bond, (C=C). So, ethane and ethene show different chemical behaviour.

- Solution to Q. 35
- The white powder is anhydrous copper(II) sulphate. Gas X is sulphur dioxide.
 $\text{Cu} + 2\text{H}_2\text{SO}_4 \rightarrow \text{CuSO}_4 + 2\text{H}_2\text{O} + \text{SO}_2$
 - The pH of the solution would be smaller than 7 because SO_2 is an acidic oxide.
 - (1) It would turn from orange to green.
(2) Brown fumes would be seen
 $\text{SO}_2 + 4\text{HNO}_3 \rightarrow \text{H}_2\text{SO}_4 + 2\text{H}_2\text{O} + 4\text{NO}_2$
 - White precipitate of barium sulphite would be formed.
 $\text{BaCl}_2 + \text{H}_2\text{O} + \text{SO}_2 \rightarrow \text{BaSO}_3 \downarrow + 2\text{HCl}$
 - It is decolourized.
 $\text{Br}_2 + 2\text{H}_2\text{O} + \text{SO}_2 \rightarrow 2\text{HBr} + \text{H}_2\text{SO}_4$
 - When SO_2 dissolves in water, it ionizes to give the hydronium ions (H_3O^+) and the sulphite ions, (SO_3^{2-}). When Na_2SO_3 dissolves in water, it dissociates to form Na^+ and SO_3^{2-} ions. Since both solutions contain the SO_3^{2-} ions, so, they show similar reactions towards certain reagents.
 - The solution is blue in colour because it contains hydrated copper(II) ions.

- $\text{M}(\text{H}_2\text{SO}_4) = 98 \text{ g mol}^{-1}$
molarity of solution B
 $= \frac{2.45 \times 1000}{98 \times 100}$
 $= 0.25$
- (1) The pH of the solution would increase to 7.
(2) (H_2SO_4) reacted
 $= \frac{25}{1000} \times 0.1$
 $= 0.0025 \text{ mol}$
 $\text{X}(\text{NaOH})$ reacted
 $= \frac{25}{1000} \times 0.2$
 $= 0.005 \text{ mol}$
mole ratio of $\text{NaOH}:\text{H}_2\text{SO}_4$
 $= 0.005:0.0025$
 $= 2:1$
Hence, the salt X obtained should be the normal salt called sodium sulphate.
- According to the equation below:
 $\text{NaOH} + \text{H}_2\text{SO}_4 \rightarrow \text{Na}_2\text{SO}_4 + \text{H}_2\text{O}$
1 mol 1 mol
 $2(\text{NaOH})$ Formed
 $= 2(\text{H}_2\text{SO}_4)$ reacted
 $= 0.0025 \text{ mol}$
Vol. of the solution
vol. of NaOH
vol. of H_2SO_4
 $= 25:25$
 $= 50 \text{ cm}^3$
molarity of solution w.r.t. Na_2SO_4
 $= \frac{0.0025}{50} \times 1000$
 $= 0.05$
- $2(\text{NaOH})$
 $= 20$
 $= 2000 \times 0.1$
 $= 200 \text{ mol}$
 (H_2SO_4)
 $= \frac{10}{1000} \times 0.2$
 $= 0.002 \text{ mol}$
mole ratio of $\text{NaOH}:\text{H}_2\text{SO}_4$
 $= 0.002:0.002$
 $= 1:1$
Hence, the salt obtained would be the acid salt called sodium hydrogen sulphate (NaHSO_4).

文員 於二月
六至十九、十時至四
携履歷至北角麥連街
號地下面洽 705307

北海道七天 ½	美加十天 ½	七天超值 \$3690	逢星期六出發	逢星期六、日 七天超值 \$1890 六天超值 \$1790	逢星期六、日 七天 \$2890 十二天 \$3790 (檳城)	逢星期一、三、六出發 每月均有團出發，回程可延期返港
---------	--------	-------------	--------	-----------------------------------	----------------------------------------	-------------------------------

文圖

「曉雲嗎？我找了你多天，你今天回電話給我，你好吧！快見到你了……」

也一樣的高興，我一切如常，妻甚回來了？不會很快走吧！——樂得要從心腔飛出來，聲調是和美好。

子道

數十種馳名海內外。他平生古文辭，自謂「六百年中，敢當我者。」但就其全部遺著，古典文藝的詩詞，傳爲文外之語，詞、曲、傳奇並、篆刻，無所不工。小流傳，惟獨長短句不見結果。至於諸家筆記及其所著小說

注

段小引云：「已未六月，爲高
索可憐，未知於晚明之干寶
爲痛，誠成此緒。」詞云：

萬歲春困，
微風朝朝，
儀鳳春困，
淑氣融融。

曲接陳州，人似房

下子藥釣。一

今年兩見梅郎於酒

交生。

此，那

說穿了，也沒什麼，那不是我趁她們不覺，用點穴法進襲，他們一個失察，便着了，就是這麼簡單。」

「羅大姐，我還是弄不明白，」

「都有武器，你怎麼一下子分個人？」


「你夜聽清鐘，我偷襲？我——是隔空點穴法，不必接近她。」

也

1142

栗貞

一、修



然不

5

